



E2500  
guía del usuario

 KYOCERA





# Gracias por comprar el Kyocera E2500

El registro del producto es un paso importante para disfrutar de su nuevo producto. El registro facilitará el servicio de garantía y asegura que reciba actualizaciones del producto. El registro no es requerido para cumplimiento de garantía. Guarde los recibos o facturas originales de la compra del producto.

Por favor lea el capítulo de **INFORMACION DE SEGURIDAD** antes de usar el teléfono.

Este manual se basa en la versión de producción del teléfono Kyocera E2500. Pueden haberse producido cambios en el software después de su impresión. Kyocera se reserva el derecho de hacer cambios en las especificaciones técnicas y del producto sin previo aviso. Mejoras y cambios a esta guía debido a errores tipográficos, inexactitudes de información corriente, o mejoras a los programas y/o equipo, pueden ser hechos en cualquier momento sin previo aviso.

Los productos de Kyocera WirelessCorp. ("KWC") descritos en este manual pueden incluir software de KWC y de terceros protegido por derechos de autor y almacenado en la memoria de semiconductores u otros medios. Las leyes de los Estados Unidos y otros países conservan para KWC y otros proveedores de software ciertos derechos exclusivos para el software con derecho de autor, tales como los derechos exclusivos de distribuir o reproducir el software con derecho de autor. De igual manera, ningún software con derecho de autor incluido en los productos KWC podrá modificarse, someterse a ingeniería inversa, distribuirse ni reproducirse en ninguna forma prohibida por la ley.

Además, no se considera que la compra de los productos KWC otorgue, ya sea directa o indirectamente, por exclusión o de otro modo, ninguna licencia bajo los derechos de autor, las patentes o la aplicación de las patentes de KWC o de cualquier otro proveedor de software, excepto por la licencia normal, no exclusiva y libre de regalías para su uso que surge por la aplicación de la ley en la venta de un producto.

Kyocera es una marca comercial registrada de Kyocera Corporation.

Las marcas comerciales Bluetooth son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y Kyocera Wireless Corp. las utiliza bajo licencia.

Todas las demás marcas comerciales son propiedad de sus respectivos dueños.

Copyright © 2008 Kyocera Wireless Corp.

Todos los derechos reservados.

## Funciones básicas del E2500

	Características	Descripción o Comentario
<b>Tipo de teléfono</b>	Factor de forma	Teléfono de barra
	Tamaño	48.2(W) x 105.2(L) x 12.2(H)mm
	Peso	69.0g
<b>GSM/GPRS</b>	GSM/GPRS	Clase 12
	Quad Band (4 bandas)	GSM 850MHz, EGSM 900MHz, DCS 1800MHz, PCS 1900MHz
	Rango de frecuencia	GSM850 ; TX: 824.2~848.8 MHz, RX: 869.04~893.8 MHz
		DCS1800 ; TX: 1710.2~1784.8 MHz, RX: 1805.2~1897.8 MHz
		PCS1900 ; TX: 1850.2~1909.8 MHz, RX: 1930.2~1989.8 MHz
	Espacio de canal	200kHz
	Potencia de salida	2W para GSM 850MHz & EGSM 900MHz 1W para DCS 1800MHz & PCS 1900MHz
	Sensibilidad de RX	Menos que 2.4% a -102dBm
	Estabilidad de frecuencia	+/- 0.1ppm
	Soporta AMR	Si
Antena	Antena interna	
<b>Tiempo para hablar/reposo</b>	Condiciones normales de potencia	Tiempo para hablar : Hasta 5 horas
		Tiempo de reposo : Hasta 400 horas
<b>Pantalla</b>	Pantalla principal	1.5" CSTN, 64K colores, 128x128 pixeles
<b>USB</b>	USB	1.1
	MP3	Si
<b>Multimedia</b>	AAC	Si
	Cámara Web	Si
	Cámara	1.3M Cámara
<b>Cámara</b>	Álbum de fotos/ Configuración	Si
	Memoria externa	Soporta microSD Card(T-flash)
<b>WAP</b>	Navegador	WAP 2.0
<b>SMS/EMS/MMS</b>	SMS/EMS/MMS	Si
<b>Bluetooth</b>	Bluetooth	Para conexiones inalámbricas

# CONTENIDO

<b>ANTES DE USAR</b>	<b>3</b>	<b>MENU DE FUNCIONES</b>	<b>20</b>
1. Información de seguridad	4	13. Árbol del menú	21
2. Desempaquetado	8	14. Agenda	24
3. Descripción del teléfono y teclas	9	15. Centro de mensajes	26
4. Descripción de iconos de la pantalla	11	16. Registro	30
5. Insertando la batería	12	17. Configuraciones	31
6. Insertando la SIM Card	13	18. Multimedia	35
<b>FUNCIONES BASICAS</b>	<b>14</b>	19. Aplicaciones	41
7. Insertando la tarjeta SD	13	20. Perfiles	42
8. Encendido/apagado	15	21. Organizador	44
9. Funciones de llamada	15	22. Servicios	46
10. Funciones multimedia	17		
11. Modo de entrada de texto	17		
12. Usando la agenda	18		

## ANTES DE USAR

- Información de seguridad
  - Desempacando
- Descripción del teléfono y teclas
- Descripción de iconos del LCD
  - Insertando la batería
  - Insertando la SIM card

# 1. Información de seguridad

Esta sección da una guía de las precauciones de seguridad asociadas con el uso del teléfono. Lea cuidadosamente esta información antes de usar el teléfono.

1. Siga las precauciones e instrucciones descritas para este teléfono.

2. No use líquidos ni aerosoles para la limpieza del teléfono, use un paño húmedo.

3. No use el teléfono cerca del agua, por ejemplo, cerca de los grifos (llaves) del agua cuando están en uso, cerca de los grifos de la cocina o escenarios similares.

4. Asegúrese que el teléfono este en sitio seguro cuando no este en uso. Si el teléfono se cae puede causar daños.

5. No cubra las aperturas externas del teléfono. Estos están designados para prevenir sobrecalentamiento del teléfono. Nunca coloque el teléfono cerca de radiadores, u otras fuentes de calor, o en sitios sin apropiada ventilación.

6. Conecte el cargador de viajero únicamente a fuentes de poder como esta descrito en su teléfono. Si no esta seguro de la compatibilidad con fuentes de poder en la casa o en la oficina, contacte su agente local o compañía de energía.

7. Asegúrese que el cordón de alimentación este bien colocado y que no este sujeto a danos o tensión.

8. No sobrecargue los tomacorrientes o cordones de extensión. Esto puede resultar en riesgo de incendio o choque eléctrico.

9. No intente introducir elementos por las aberturas externas del teléfono. Esto puede resultar en riesgo de incendio o choque eléctrico.

10. No intente desarmar el teléfono. Use únicamente centros de servicio autorizados por Kyocera.

11. Desconecte el teléfono del tomacorriente y refiérase a un centro de servicio autorizado por Kyocera cuando una de las siguientes condiciones sea verdadera:

- Un liquido ha sido derramado dentro del teléfono.
- El teléfono ha sido expuesto a extrema humedad.
- El teléfono funciona anormalmente siguiendo las instrucciones regulares de operación.
- La unidad ha sido golpeada o visiblemente esta dañada.
- El teléfono exhibe distintos cambios en su desempeño.
- El cable de alimentación o el cargador de viajero está dañado o deshilachado.

12. No use el teléfono para reportar fugas de gas en el vecindario cercano al escape.

13. NUNCA intente remover la antena mientras el teléfono este en uso o este encendido. Siempre desconecte la fuente de poder de AC y remueva la batería antes de remover la antena. Si no se sigue este procedimiento puede resultar en daño del teléfono y pérdida de la garantía.

14. En el caso que la alimentación falle las llamadas en progreso pueden ser desconectadas.

15. Cambie la batería cada seis meses para asegurar el servicio apropiado tener suficiente tiempo de llamadas durante fallas de energía.

16. Hacer cambios de los ajustes de la red en su teléfono puede afectar el comportamiento del mismo. Por favor lea las instrucciones antes de usarlo.

17. La memoria externa (micro SD) soporta hasta 2GB de almacenamiento y pueden no ser compatibles con su teléfono.

18. Números telefónicos, mensajes y otros datos pueden perderse inesperadamente. Guarde datos importantes antes de remover la memoria y apagar el teléfono.

19. Recuerde hacer un respaldo de la información importante periódicamente en la tarjeta de memoria externa como medida de precaución.



## Guías de seguridad y uso eficiente

• Sostenga su teléfono como lo haría con cualquier otro teléfono, con la antena apuntando hacia arriba y por encima de sus hombros.

• No cubra la antena cuando el teléfono esta en uso, esto afecta la calidad de las llamadas y puede causar que el teléfono opere en un nivel de potencia elevado que el realmente necesario.

• Como con cualquier equipo radio transmisor, usted esta informado que para una operación satisfactoria de su teléfono y por su seguridad, use su teléfono únicamente en una posición normal.

## Uso en el vehiculo

La seguridad es lo primero. Use su teléfono responsablemente mientras este manejando.

Por favor siga estas pautas de seguridad:

- Cuando maneje un auto, manejar es su primera responsabilidad.
- Use el audífono o kit de manos libres, cuando sea necesario.
- Programe números importantes en su teléfono cuando sea posible y mantenga llamadas lo mínimo posible.
- Salga de la vía y parquee su vehiculo antes de hacer o contestar una llamada cuando el manos libres no este disponible.
- Suspnda las llamadas en progreso durante condiciones peligrosas de manejo.

## Exposición a la radio frecuencia (RF) y SAR

Este teléfono es diseñado y construido para no sobrepasar los limites de exposición a la radio frecuencia (RF) designados por la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) del Gobierno de los EE.UU. Estos limites son parte de lineamientos comprensibles y establecen limites permitidos de energia de RF para la población en general. Estas guías están basadas en estándares que han sido desarrollados por organizaciones científicas independientes a través de periódicos estudios de evaluación científica.

Los estándares incluyen substanciales márgenes de seguridad designados para asegurar la seguridad de todas las personas, sin tener en cuenta la edad o la salud.

El estándar de exposición para este teléfono emplea una unidad de medida conocida como rango especifico de absorción, o SAR. Los limites de SAR por la FCC son 1.6W/kg. Las pruebas de SAR son hechas usando posiciones estándar aceptadas por la FCC con el teléfono transmitiendo al más alto nivel de potencia certificado en todas las bandas de frecuencia a probar. A pesar que el SAR es determinado para el más alto nivel de potencia certificado, el nivel actual de SAR para el teléfono, mientras este operando, puede ser menor del valor máximo. Esto es porque el teléfono esta diseñado para trabajar en múltiples niveles de potencia y utilizar solo la potencia requerida para alcanzar la red. En general, entre mas cerca este de la estación base, menor será la potencia utilizada. Antes que el teléfono este disponible para la venta al publico en EE.UU. y Canadá, debe ser probado y certificado por la FCC que no excede los los limites establecidos por cada gobierno para exposición segura. La prueba es realizada en posiciones y localizaciones (Ej: en el oído y pegado al cuerpo) que conforma un método de prueba uniforme determinado por un experto en estándares del cuerpo y luego reportado a la FCC. El mas alto valor de SAR para este teléfono cuando fue probado para ser usado cerca al cuerpo fue de 1.220 W/kg (GSM 850MHz cabeza), 1.100 W/kg (GSM 850MHz cuerpo), 0.995 W/kg(GSM 1900MHz cabeza) y 0.925 W/kg (GSM1900MHz cuerpo). Mientras existan diferencias entre los niveles de SAR de varios teléfonos y en varias posiciones, todos deben cumplir con las regulaciones del gobierno para exposición segura. Tome nota que mejoras en este modelo de producto pueden generar diferencias en el valor de SAR para productos anteriores; en todos los casos, los productos son diseñados para estar dentro de los lineamientos.

La prueba de SAR pegada al cuerpo fue hecha con 15mm de separación. Los usuarios deben ser informados que deben mantener 15mm de separación del cuerpo cuando usen accesorios pegados al cuerpo y los accesorios no deben contener elementos metálicos.

– Precaución

Modificaciones no aprobadas expresamente por la parte responsable por su cumplimiento pueden anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

## Marcapasos

La asociación de fabricantes de la industria de la salud recomiendan una separación mínima de (6) pulgadas (15 cm.) que debe ser mantenida entre el celular y el marcapasos para prevenir potenciales interferencias con el marcapasos.

Usuarios con marcapasos:

- Siempre mantenga el teléfono alejado al menos (6) pulgadas (15 cm.) de su marcapasos cuando el teléfono este encendido.
- No lleve su teléfono en un bolsillo cercano al pecho. No coloque el teléfono cerca o alrededor de su pecho. Use el oído opuesto al marcapasos para minimizar el potencial de interferencia. Apague el teléfono inmediatamente si sospecha que se esta causando alguna interferencia.

## Dispositivos de ayuda auditiva

Algunos teléfonos digitales, incluyendo su teléfono, pueden interferir con algunas ayudas auditivas. Para más información, contacte al fabricante del dispositivo.

## Otros dispositivos médicos

Si esta usando otro dispositivo medico, consulte con el fabricante del dispositivo para determinar si esta adecuadamente aislado de la energia de RF externa. Su medico puede estar capacitado para asistirlo para obtener esta información.

Hospitales o sitios de cuidado de salud pueden usar equipos que pueden ser sensibles a energias de RF externas. Apague su teléfono en sitios de cuidado de salud que restringen su uso.

## Ambientes de operación

Recuerde seguir especiales regulaciones en determinados ambientes; apague su teléfono cuando sea prohibido su uso.

## Seguridad en los aviones

Usar el teléfono dentro de un avión puede causar interferencia con los sistemas de navegación del avión. Las regulaciones de la FCC prohíben el uso del teléfono cuando el avión este en el aire. Apague su teléfono antes de abordar el avión.

## Atmósferas y materiales explosivos

Apague su teléfono en áreas con potencial de ambiente explosivo. Obedezca todas las señales e instrucciones en estas áreas. Los usuarios son advertidos para apagar sus teléfonos mientras estén recargando gasolina en las estaciones de servicio, debajo de cubiertas de los botes, en sitios de transferencia de químicos o en sitios de almacenaje de gasolina, y en áreas donde el aire puede contener químicos o partículas como granos, polvo o polvos metálicos.

## Para vehículos equipados con Air Bag (bolsas de aire)

Las bolsas de aire explotan con gran fuerza. No coloque objetos, incluyendo equipos inalámbricos portables o instalables, en el área de la bolsa de aire. Asegúrese que el equipo del teléfono celular este apropiamente instalado para prevenir riesgo de daño o peligro

## Batería

### Pautas generales de seguridad

- No desacople ni abra la batería.
- No aplaste, doble, deforme, perforo ni triture la batería.
- No trate de insertar objetos extraños en la batería.
- No sumerja la batería ni la esponja al agua ni a otros líquidos. Aun si la batería pareciera estar agotada y operara normalmente, las partes internas pueden oxidarse lentamente y presentar un riesgo de seguridad.
- Siempre mantenga la batería entre 15 °C y 25 °C (59 °F y 77 °F). No exponga la batería a temperaturas extremas (frío o calor), el fuego u otros peligros, tales como una superficie para cocinar, una plancha o radiador.
- Nunca use ninguna batería dañada.
- Sólo utilice la batería para el teléfono correspondiente.
- Sólo utilice la batería con un cargador aprobado. El uso de un cargador de batería no adecuado puede presentar un riesgo de incendio, explosión, fugas u otro peligro. Si no está seguro si tiene un cargador adecuado, comuníquese con el servicio de atención al cliente.
- No permita que la batería entre en cortocircuito ni que objetos metálicos conductores, tales como llaves, monedas o joyas, entren en contacto con las terminales de la batería.
- Sólo utilice la batería original de Kyocera E2500, cargador y otros accesorios.
- Descarte de inmediato las baterías usadas, de acuerdo con los reglamentos locales y recicle, de ser posible.
- No arroje en el bote de basura doméstica.
- Supervise a los niños cuando usen las baterías.
- Evite dejar caer el teléfono o la batería. Si el teléfono o la batería se caen al piso, especialmente sobre una superficie dura, puede producirse un cortocircuito interno y presentar un peligro de seguridad. Si sospecha que la batería está dañada, llévela a un centro de servicio para su inspección.
- El uso inadecuado de la batería puede resultar en un incendio, explosión u otro peligro.

## Causas comunes de agotamiento de la batería

Uso de juegos o internet.

Tomar fotos con flash.

Mantener encendida la luz de fondo.

Operar el teléfono en modo digital cuando se encuentra lejos de una estación base o de la ubicación de la celda.

Usar cables de datos o accesorios.

Funcionar cuando no hay servicio disponible o cuando el servicio solo esta disponible a intervalos.

Configurar el volumen del auricular y del timbre muy alto.

Repetir los avisos de sonido, vibración o iluminación.

## Información del usuario con respecto a los requerimientos de etiquetas de FCC.

La etiqueta debe ser visible en el momento de la compra porque la batería es instalada antes del primer uso.

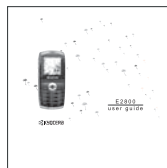
## 2. Desempaque

### 1. Teléfono



Teléfono celular E2500

### 3. Accesorios



Manual de usuario



Cable de datos USB

! Nota: El cable USB puede ser usado con el cargador de viajero para cargar la batería.

Para conseguir el software Phone Suit y el driver para el puerto USB por favor consulte con su proveedor

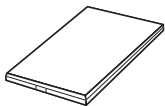


Manos libres

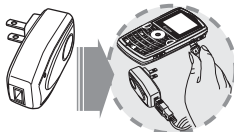
! Precaución

Por su seguridad, antes de usar el adaptador de viajero, por favor revise los estándares locales de voltaje. Estos varían en cada país.

### 2. Batería y cargador viajero



Batería



Adaptador viajero

### 3. Descripción del teléfono y teclas



#### Función de las teclas

#### Descripción



Tecla programable izquierda

#### [Funciones básicas]

Ejecuta la función indicada en La línea izquierda de la pantalla. Usualmente trabaja como tecla de selección.

#### [Pantalla inicial]

Entra al menú principal

#### [Modo MPEG4]

Entra a menú de opciones



Tecla programable derecha

#### [Función básica]

Ejecuta la función indicada en La línea derecha de la pantalla. Usualmente trabaja como tecla para ir atrás.

#### [Pantalla inicial]

Entra a la lista de contactos

#### [Modo MPEG4]

Tecla hacia atrás.

#### Función de las teclas

#### Descripción



#### [Enviar]

Ejecuta la función indicada en La línea izquierda de la pantalla. .



#### [FIN]

Finaliza una llamada. Oprimir sin soltar para apagar el teléfono. En el menú, Retorna a Pantalla inicial o cancela una entrada.

#### Teclas de navegación

#### Description



#### [Pantalla inicial]

Inicia navegador WAP (presionar y mantener  
Presionando el botón del centro)  
Inicia el reproductor de audio (presión corta)

#### [Modo de cámara]

Toma la foto.  
Un mensaje de MMS se puede enviar después de tomar la foto.

#### [Modo reproductor de audio]

Reproduce y coloca pausa al archivo MP3



#### [Función básica]

Mueve el cursor hacia arriba entre selecciones

#### [Pantalla inicial]

Inicia el modo de cámara.

#### [Modo de cámara]

Aumenta el zoom, aumenta la imagen (Función zoom digital)

#### [Modo de reproductor de audio]

Inicia & para el archivo de MP3

## Teclas de navegación



### [Función básica]

Mueve el cursor hacia arriba entre selecciones

### [Pantalla inicial]

Entra al menú de buscar contactos.

### [Modo de Cámara]

Reduce el zoom, reduce el tamaño de la imagen (Función zoom digital)

### [Modo reproductor de audio]

Para la reproducción del archivo de MP3.



### [Función básica]

Mueve el cursor hacia la izquierda entre selecciones

### [Pantalla inicial]

Entra al menú de mensajes.

### [Modo de cámara]

Ajusta el nivel de exposición

### [Modo reproductor de audio]

Va al archivo MP3 anterior

### [Modo reproductor de video]

Retrocede rápidamente el archivo de video



### [Función básica]

Mueve el cursor hacia la derecha entre selecciones

### [Pantalla inicial]

Entra al calendario.

### [Modo de cámara]

Ajusta el nivel de exposición

### [Modo reproductor de audio]

Va al próximo archivo de MP3.

### [Modo reproductor de video]

Adelanta rápidamente el archivo de video

## Teclas alfanuméricas



### [Presionar]

Entra el número o símbolo

### [Oprimir sin soltar]

**0** : Presionar y mantener '+' (Llamada internacional)

**#** : Activa y desactiva el bloqueo del teclado (Presión larga)

**\*** : Prende y apaga modo silencioso (Presión larga)

## Teclas laterales



### [Función básica]

Mueve arriba entre selecciones

### [Pantalla inicial]

Incrementa el volumen del Tono de timbre

### [Modo reproductor de audio/Video]

Incrementa el volumen



### [Función básica]

Mueve hacia abajo entre selecciones

### [Pantalla inicial]

Reduce el volumen del Tono de timbre

### [Modo reproductor de audio/Video]

Reduce el volumen



### [Presión corta]

Entra al modo de cámara

### [Oprimir sin soltar]

Entra al modo de grabación de video

## 4. Descripción de iconos de la pantalla.

### Teclado para MP3



**[Modo reproductor de audio]**  
Reproduce y coloca pausa el archivo MP3



**[Únicamente para reproductor de audio/ Presionar]**  
Va al archivo MP3 anterior



**[Únicamente para reproductor de audio/ Presionar]**  
Va al archivo MP3 siguiente



Área de iconos fijos  
Área de estado de la red  
Área de ajustes de usuario  
Área de fecha y hora  
Área de teclas programables

### Icono Descripción

**RSSt Barra** Muestra la fuerza de la señal. Entre mas alto el número de barras, es mejor el nivel de señal.

**Batería barra** Muestra el nivel de carga actual.



La alarma del reloj ha sido ajustada y activada.



Sesión GPRS en progreso.



Indica la línea seleccionada para salida de llamadas.



Bloque del teléfono activado.



Viajero (roaming).



Tiene una llamada perdida.



Recibió un fax.



Recibió un mensaje de voz.



Recibió un mensaje de texto.










Recibió un mensaje MMS



El cliente MMS esta ocupado.



El micrófono del teléfono esta en modo mudo.

Icono	Descripción
	Tipo de alerta ajustado a timbre
	Tipo de alerta ajustado en modo silencioso.
	Tipo de alerta ajustado en modo vibrador.
	Tipo de alerta ajustado como vibrador y timbre.
	Tipo de alerta ajustado como vibrador y después timbre.
	Recibió un mensaje radiodifundido.
	El cronómetro esta en progreso.

## 5. Insertando la batería

- Alinee la batería desde la parte superior, con los contactos metálicos enfrentados unos con otros.
- Presione suavemente la parte inferior de la batería para que entre dentro del espacio para la batería.

Removiendo la batería:

- Apague su teléfono.
- Quite la tapa posterior del teléfono.
- Retire la batería desde la parte inferior.

Cargando la batería

- Conecte el cargador de viajero en el conector al lado del teléfono.
- Conecte el cargador de viajero en el tomacorriente.
- La batería también puede ser cargada al conectar el cable USB al computador personal.

### ! Nota

El indicador de batería en la pantalla aparece avanzando mientras el teléfono este cargando.

- Normalmente, la batería deberá cargar completamente en 1 hora.
- Para baterías nuevas o completamente descargadas, puede tomar un mínimo de 4 horas de tiempo de carga para alcanzar un óptimo comportamiento.
- Ud puede hacer llamadas mientras el teléfono este cargando.
- No cargue el teléfono sin tener la batería en su puesto.



## 6. Insertando la tarjeta SIM

La tarjeta SIM contiene un circuito electrónico que almacena su información personal, memoria de mensajes y agenda telefónica y otros servicios que provee el operador. Algunos menús de opciones pueden ser activados dependiendo el tipo de tarjeta SIM. Por favor contacte su proveedor de servicios de red (operador) de acuerdo a la disponibilidad de servicios y costos asociados.

### Insertando la tarjeta SIM

- Apague el teléfono y remueva el cargador de viajero si esta conectado.
- Coloque la parte de contactos dorados de la SIM contra el teléfono, siguiendo el dibujo de la SIM que esta en el compartimiento de la sim, y presione hacia adentro para introducir la SIM.
- Coloque la batería.
- Coloque la cubierta trasera del teléfono.

### Removiendo la tarjeta SIM

- Apague su teléfono y remueva el cargador de viajero si esta conectado.
- Remueva la cubierta trasera y la batería.
- Deslice la tarjeta SIM hacia fuera.

**! Nota:** Siempre maneje la tarjeta SIM con cuidado e insértele con los contactos dorados hacia abajo.

## 7. Insertando la tarjeta SD

### Como colocar la tarjeta SD

Abra el compartimiento para la tarjeta SD en el lado derecho del teléfono y asegúrese que la dirección de la tarjeta SD este con los contactos metálicos hacia abajo y suavemente presiónela hasta escuchar un sonido de click.

### Como remover la tarjeta SD

Abra el compartimiento para la tarjeta SD en el lado derecho del teléfono y suavemente presiónela hasta escuchar un sonido click, entonces la tarjeta se puede retirar.

**! Nota:** No olvide insertarla con los contactos metálicos hacia abajo.

# Funciones básica

- Encender /Apagar
- Funciones de llamada
- Funciones multimedia
- Modos de entrada de texto
- Usando la agenda

## 8. Encender/Apagar

Antes de encender asegúrese que la batería este en su lugar.

1. Para encender el teléfono, presione y mantenga presionada la tecla [Fin] por lo menos 2 segundos.
2. Para apagar el teléfono, presione y mantenga presionada la tecla de [Fin] por lo menos durante 2 segundos.

**! Nota:** Algunas tarjetas SIM pueden tener protección por PIN. Si solicita el PIN, entre su PIN y presione [OK]. Para más detalles, por favor ver **CONFIGURACIONES DE SEGURIDAD EN EL MENU DE CONFIGURACION.**

## 9. Funciones de llamada

### Haciendo una llamada


1. Entre el código de área y el número telefónico mientras este en la pantalla inicial.
2. Presione la tecla [enviar].

Un tono de conexión puede ser activado ajustando el TONO DE CONEXIÓN a ON en el menú de tonos extras.

### Haciendo llamadas internacionales

1. Presione y mantenga presionando la tecla del numero 0 hasta que se muestre el símbolo + en la pantalla.
2. Entre el código del país, el código de área y el número telefónico después del símbolo.
3. Presione la tecla [enviar] para hacer la llamada.

### Editar el número telefónico.

Tecla	Descripción
	<b>[Presionar]</b> Borrar un dígito en el lado izquierdo del cursor <b>[Oprimir sin soltar]</b> Borra todos los dígitos.



Mueve el cursor hasta el dígito que se quiere borrar o editar.

### Usando la agenda telefónica

Almacene nombres y números en su lista de contactos para luego recuperarlos o hacer una llamada. La información puede ser almacenada tanto en la SIM como en el teléfono.

### Viendo la lista de contactos:

1. Presione la tecla programable derecha, en Pantalla inicial para entrar a contactos.
2. La lista de contactos es mostrada.
3. Seleccione el numero telefónico usando las teclas de navegación hacia arriba o hacia abajo y presione la tecla [ENVIAR] para hacer la llamada. Presione la tecla programable izquierda para ver el menú de opciones.

**Buscar contactos:**

Ud puede buscar un número telefónico de la lista de contactos entrando la primera letra o el nombre de la persona.

1. Presione la tecla programable derecha en Pantalla inicial para entrar a contactos.
2. El campo del texto en la parte de debajo de la pantalla mostrara un cursor parpadeando.
3. Entre un carácter o parte del nombre. Todos los nombres que contienen los caracteres entrados serán mostrados.
4. Presione la tecla [ENVIAR] para hacer la llamada o presione la tecla programable izquierda para ver el menú de opciones.

**Remarcando el último numero**

El teléfono almacena los últimos 30 números marcados. Para remarcar uno de estos números:

1. Presione la tecla ENVIAR para ver la lista de números recientemente marcados.
2. Presione las teclas de navegación arriba y abajo para recorrer a través de la lista. Resalte el número deseado.
3. Presione la tecla enviar por segunda vez para marcar el numero.

**Terminando una llamada**

Presione la tecla **FIN** para terminar una llamada.

**Respondiendo una llamada.**

Cuando reciba una llamada entrante, el teléfono lo alertara de acuerdo al sonido configurado y a los tipos de alerta. El nombre de quien llama aparecerá en la pantalla si esta almacenado en la lista de contactos.

- Presione la tecla ENVIAR para responder la llamada.
- Si la opción de contestar con cualquier tecla esta activada, presione cualquier tecla para contestar la llamada excepto la tecla FIN.
- Para rechazar una llamada entrante, presione y mantenga presionado la tecla de volumen en el lado del teléfono.
- Termine la llamada presionando la tecla FIN.

**Llamada de emergencia.**

- Llamadas a números de servicios de emergencia pueden se hechas dentro de cualquier circunstancia, aun si la sim o el teléfono están bloqueados
- Para hacer una llamada de emergencia, digite el numero de emergencia local y presione la tecla **ENVIAR**.
- De su localización y el estado de su emergencia. No termine la llamada hasta no tener el permiso para hacerlo.
- Termine la llamada presionando la tecla **FIN**.

**Entrando una "pausa" en una marcación**

Una pausa, carácter ("P") puede ser entrado en una marcación presionando la tecla izquierda de función especial ("\*") 2 veces.

**Ajustando el volumen del audífono**

- Durante una llamada, Ud. Puede ajustar el volumen del audifono presionando las teclas laterales hacia arriba o hacia abajo.
- Para cambiar el nivel del tono de timbre, presione las teclas laterales hacia arriba o hacia abajo en estado inactivo.

**Usando el manos libres**

- Conecte el manos libres en el conector al lado del teléfono.
- Conteste o termine la llamada presionando el botón que esta en el cable del manos libres.
- Conteste una segunda llamada (llamada en espera) presionando el botón que esta en el cable del manos libres.

## 10. Funciones de multimedia

### Cámara

#### Tomando una foto

1. Presione el **botón de cámara** del lado izquierdo del teléfono para entrar al modo de cámara.
2. Presione el botón de **OK** para tomar la foto.
3. Las fotos son guardadas dentro de **Multimedia** y pueden ser vistas en **Para ver imagen**.

**I Nota:** Para más detalles y otras funciones de la cámara, diríjase a: => Menú => Multimedia

### Grabación de video

#### Grabando un video

1. Presione y mantenga presionado el **botón de cámara** para entrar al modo de grabación de video o puede seleccionar **grabación de video** desde el menú de multimedia.
2. Presione el botón **Ok** para grabar el video.

**I Nota:** Para más detalles sobre esto o para otras funciones de grabación de video, diríjase a: => Menú => Multimedia

### Reproductor de video

#### Reproduce archivos MPEG4.

1. Seleccione reproducir video desde el menú multimedia.
2. Presione el botón OK para reproducir el archivo de MPEG4 seleccionado.

**I Nota:** Para más detalles sobre esto o para otras funciones de reproducción de video, diríjase a: => Menú => Multimedia

### Reproductor de audio

#### Reproduce archivos MP3

1. Seleccione MP3 desde el menú de Multimedia.
2. Presione la tecla de navegación del centro para reproducir el archivo MP3 y presione la tecla programable izquierda (Lista) para entrar a la lista de archivos MP3.

**I Nota:** Para más información sobre esto o para otras funciones del reproductor de audio, diríjase a: => Menú => Multimedia

## 11. Modo de entrada de texto

Esta función habilita al usuario para escribir o editar texto para varias funciones del teléfono.

- Escribir y editar un mensaje SMS/MMS.
- Entrar un nombre en la lista de contactos.
- Usar el modo de búsqueda.
- Adicionar nombre a las fotos almacenadas en el teléfono.
- Entrar una dirección Web y almacenar en sitio de favoritos.

Método de entrada de texto

Multitap ABC

Multitap abc

Numerico

Multitap ES

Multitap es

Multitap PT

Multitap pt

Smart ABC





Smart abc

Smart ES

Smart es

Smart PT

Smart pt

Tecla	Descripción
	<b>[Tecla izquierda de opciones]</b> Ir a la pantalla del menú de opciones
	<b>[Tecla derecha]</b> Regresar a la pantalla previa.
	<b>[Presionar]</b> Mueve el cursor un carácter a la izquierda a la vez. <b>[Presionar y mantener]</b> Mueve a la izquierda de los caracteres.
	<b>[Presionar]</b> Mueve el cursor una línea arriba. <b>[Presionar y mantener]</b> Mueve el cursor hacia arriba.

Key	Description
	[Presionar] Mueve el cursor una línea arriba. [Presionar y mantener] Mueve el cursor hacia arriba.
	[Presionar] Mueve el cursor una línea abajo [Presionar y mantener] Mueve el cursor hacia abajo
	Regresa a la pantalla de Pantalla inicial
	Inserta un espacio o el número "0"
	Inserta símbolos ( . , - ? ! ' @ : # \$ / _ 1 )
	Selecciona caracteres desde el teclado alfanumérico desde 2 al 9.
	Selecciona símbolos
	Cambia entre modos de entrada.

## 12. Usando la agenda

Almacena nombres y números en su lista de contactos para luego recuperarlos y hacer una llamada. La información puede ser almacenada en ambos, tarjeta SIM y teléfono. La información encontrada en ambos es colectivamente llamada agenda agenda.

### Almacenando números telefónicos directamente en la agenda.

1. Entre el código de área y el número, hasta 40 dígitos.
2. Guardar es mostrado en el lado izquierdo de la pantalla como una tecla de acceso rápido.
3. Confirmar que el número está correcto y presione Guardar para almacenar la información.
4. Seleccione la localización de almacenaje para el número; Tarjeta SIM o teléfono.
5. Muévase a través de categorías usando las teclas de navegación hacia arriba o hacia abajo.
6. Entre el nombre.
7. Entre el número de casa si es aplicable
8. Entre el nombre de la compañía si es aplicable.
9. Entre una dirección de e-mail si es aplicable
10. Entre un número de la oficina si es aplicable
11. Seleccione una imagen para ver el contacto. Presione las teclas de navegación izquierda o derecha para seleccionar imágenes pre-definidas o seleccione desde el manejador de archivos.
12. Seleccione un video para ver el contacto. Si ambos, foto y video han sido seleccionados, el video será mostrado para llamadas entrantes.
13. Seleccione un tono de timbre especial para este contacto. Cuando el tono de timbre es seleccionado, las llamadas entrantes desde ese contacto reproducirán la melodía seleccionada.
14. Seleccione el grupo de llamadas. Escoja entre 5 grupos (amigos, familia, VIP, negocios y otros).

**! Nota:** Si Ud. Ha seleccionado almacenar el número en la tarjeta SIM, únicamente el nombre, número y grupo de llamadas son almacenados.

#### **Almacenando un numero telefónico usando el menú de agenda**

1. Seleccione agenda desde el menú principal.
2. Seleccione Agregar contacto desde la lista de opciones.
3. Seleccione la localización de almacenaje para el número: tarjeta SIM o teléfono
4. Entre la información en cada categoría como es descrita en "Almacenando un número telefónico" arriba.

#### **Buscando en la lista de contactos**

1. Desde el menú de inactivo, presione la tecla programable derecha, Contacto.
2. Desde el menú de la agenda telefónica: seleccione desde las 2 primeras opciones.

**Búsqueda rápida:** Muestra la lista de contactos y la ventana de búsqueda

**Buscar contacto:** Muestra la ventana de búsqueda.

# MENU DE FUNCIONES

- Árbol del menú
  - Agenda
- Centro de mensajes
  - Registro
- Configuraciones
  - Multimedia
  - Aplicaciones
    - Perfiles
  - Organizador
    - Servicios



## 13. Árbol de menú

### Agenda

Búsqueda rápida

Opción

- Agregar contacto
- Enviar SMS
- Enviar MMS
- Ver
- Editar
- Borrar
- Copiar
- Mover
- Duplicar
- Enviar vCard

Buscar contacto

Opción

- Buscar
- Método de entrada

Agregar contacto

- SIM
- Teléfono

Copiar contactos

- De la tarjeta SIM
- Del teléfono

Borrar

- De la tarjeta SIM
- Del teléfono
- Uno por uno

Grupo de llamadas

- Amigos
- Familia
- VIP
- Negocio
- Otros

Numero extra

- Numero propio
- Numero de servicio
- Numero SOS

Configuración

- Estado de memoria
- Almacenamiento
- Campos
- Mi Tarjeta

Imagen de llamada

Tono de llamada

Video de llamada

### Mensajes

Mensajes

- Escribir el mensaje
- Bandeja de entrada
- Bandeja de salida
- Enviado
- Borrador
- Borrar mensaje
- Plantilla
- Configuración mensajes

Buzón correo de voz

Opción

- Editar
- Conectar con voz

Transmitir mensaje

- Alerta de mensaje
- Leer mensaje
- Lenguajes
- Configuración canal

### Registro

Llamadas perdidas

- Borrar
- Guardar en la agenda
- Marcar
- Editar

Llamadas recibidas

- Borrar
- Guardar en la agenda
- Marcar
- Editar

Llamadas realizadas

- Borrar
- Guardar en la agenda
- Marcar
- Editar

Mostrar llamadas

- Borrar
- Guardar en la agenda
- Marcar
- Editar

Borrar llamadas

- Llamadas perdidas
- Llamadas realizadas
- Llamadas recibidas
- Borrar todo

Tiempo de llamada

- Última llamada
- Total realizadas
- Total recibidas
- Reiniciar contador

Contador de SMS

- Enviado
- Recibido

**Contador GPRS**

- Último envío
- Último recibido
- Todos los enviados
- Todos los recibidos
- Reiniciar contador

**Configuración****Ajustes teléfono**

- Hora y fecha
- Lenguaje
- Método entrada texto
- Configurar pantalla
- Texto de bienvenida
- Marcación rápida
- Configuración de teclas
- Actualización automática de fecha y hora
- Modo de vuelo
- Pantalla

**Configuración llamada**

- ID de llamada
- Llamada en espera
- Desviar llamadas
- Restricción de llamadas
- Conmutación de línea
- Alerta tiempo llamada
- Contador de llamada
- Remarcado
- Grupo usuarios cerrado

**Configuración de red**

- Selección de red
- Redes
- Conexión GPRS

**Seguridad**

- Bloqueo de SIM
- Bloqueo del teléfono
- Bloqueo teclado
- Marcación fija
- Restringir marcación
- Cambiar contraseña

**Configuración de fábrica**  
**Atajos****Multimedia****Cámara Opción**

- Álbum
- Configuración de la cámara
- Configuración de la imagen
- Balance blanco
- Modo de escena
- Configuración de efectos
- Agregar marco
- Almacenamiento
- Restaurar por defecto

**Visor de imagen Opción**

- Ver
- Estilo de navegador
- Reenviar
- Renombrar
- Borrar
- Eliminar todos
- Clasificar
- Almacenamiento

**Grabador de video Opción**

- Para reproducir
- Configurar reproductor de video
- Configuración de video
- Configurar efectos
- Almacenamiento
- Restaurar por defecto

**Reproductor de video Opción**

- Reproducir
- Reenviar
- Renombrar
- Borrar
- Eliminar todos
- Clasificar
- Almacenamiento

**Editor de foto**

- Artista de foto
- Mosaico

**Reproductor de música Opción**

- Reproducir
- Detalles
- Añadir a tonos de timbre
- Refrescar lista
- Configuraciones

**Grabador de sonido**

- Registrar
- Reproducir
- Añadir
- Renombrar
- Borrar
- Borrar todos
- Configuración
- Reenviar

**Componer melodía**

- Reproducir
- Editar
- Agregar
- Renombrar
- Borrar
- Eliminar todos
- Reenviar

**Archivos**

- Teléfono
- Derechos DRM
- Tarjeta de memoria

**Aplicaciones****Bluetooth**

- Energía
- Buscar dispositivo de audio
- Mi dispositivo
- Dispositivo activo
- Configuración
- Acerca de

- Juegos
- Helicóptero
  - Rompecabezas
  - Configuración de juego

## Perfiles

- General
- Activar
  - Customizar

- Reunión
- Activar
  - Customizar

- Exterior
- Activar
  - Customizar

- Interior
- Activar
  - Customizar

- Auricular
- Customizar

- Bluetooth
- Customizar

## Organizador

- Calendario Opción
- Ver tareas
  - Saltar a la fecha

- Tareas
- Ver
  - Añadir
  - Editar tarea
  - Borrar tarea
  - Eliminar todo
  - Enviar calendario

- Alarma
- Activar
  - Tiempo
  - Repetir
  - Dormitar
  - Tipo de alerta

- Reloj mundial
- Tiempo de horario de verano ciudad extranjera

## Calculadora

- Convertidor unidades
- Peso
  - Longitud

## Convertidor moneda

- Salud
- BMI
  - Menstrual

- Lector de E-libros
- Abrir E-libro
  - Limpiar librero
  - Ajustes globales
  - Información del libro
  - Borrar
  - Eliminar todo
  - Clasificar
  - Aplicar ajustes globales
  - Ayuda

- Cronometro
- Cronometro típico
  - Tipo de cronometro

## Servicios

### SIM Tool Kit

- Internet
- Pagina de inicio
  - Favoritos
  - Paginas recientes
  - Entrar dirección
  - Configuración

- Cuenta de datos
- Datos GSM
  - GPRS

# 14. Agenda

El menú de agenda telefónica permite buscar y guardar nuevos contactos, enviar mensajes directamente desde la agenda telefónica, hacer cambios y enviar información de contactos a otros.

Para acceder la agenda telefónica, seleccione Agenda desde el menú principal.

## Búsqueda rápida

Selección búsqueda rápida para ver la lista completa de contactos. Use las teclas de navegación para moverse en la lista de contactos. El campo de texto en la parte inferior de la pantalla le permite a Ud. Buscar un número telefónico desde la lista de contactos al entrar la primera letra o el nombre de la persona. Los nombres que contienen la letra entrada serán mostrados.

Seleccione el nombre y presione la tecla izquierda para ver el menú de opciones:

**Enviar SMS:** Envía un SMS al contacto.

**Enviar MMS:** Envía un MMS al contacto.

**Ver:** Permite ver la información del contacto seleccionado.

**Editar:** Edita la información del contacto.

**Borrar:** Borra el contacto.

**Copiar:** Copia el número seleccionado y almacenado desde la SIM al teléfono o viceversa.

**Mover:** Mueve el número seleccionado desde la SIM al teléfono y viceversa.

**Duplicar:** Duplica el número seleccionado al mismo almacenamiento, SIM o teléfono.

**Enviar Tarjeta:** Envía el número seleccionado a otros vía SMS, MMS o Bluetooth.

## Buscar contacto

- Seleccione Buscar contacto para encontrar un número por nombre o carácter.
- Entre las primeras letras o números del contacto y presione la tecla izquierda Opciones para buscar los contactos que concuerden.
- Seleccione un contacto usando las teclas de navegación para seleccionar un número.
- Presione la tecla enviar para hacer la llamada.

Seleccione el nombre o número del contacto y presione la tecla programable izquierda para entra al menú de opciones.

**Enviar SMS:** Envía un SMS al contacto.

**Enviar MMS:** Envía un MMS al contacto.

**Ver:** Permite ver la información del contacto seleccionado.

**Editar:** Edita la información del contacto.

**Borrar:** Borra el contacto.

**Copiar:** Copia el número seleccionado y almacenado desde la SIM al teléfono o viceversa.

**Mover:** Mueve el número seleccionado desde la SIM al teléfono y viceversa.

**Duplicar:** Duplica el número seleccionado al mismo almacenamiento, SIM o teléfono.

**Enviar Tarjeta:** Envía el número seleccionado a otros vía SMS, MMS o Bluetooth.

## Añadir una nueva entrada

Por favor ver [almacenando un número usando el menú de agenda telefónica].

## Copiar todo

Quando **Copiar todo** es seleccionado, todos los números del teléfono son copiados desde el corriente medio de almacenamiento al otro.

Use esta función para hacer respaldo de la información de la agenda telefónica desde la SIM al teléfono y viceversa.

## Borrar

Borra toda la información de la agenda telefónica de la SIM o del teléfono.

## Grupo de llamadas

Categoriza los contactos en grupos. Editar perfiles de grupo de llamadas como sigue:

**Editar el nombre del grupo:** Edita el nombre del grupo y luego presionar la tecla programable izquierda para ver el menú de opciones. Seleccione "Hecho" para guardar los cambios.

**Sonido de alerta:** Seleccione un único tono de alerta para el grupo de llamadas. Use las teclas de navegación para recorrer las opciones.

**Foto de alerta:** Seleccione una imagen para el grupo de llamadas. Use las teclas de navegación para recorrer las opciones. Presione la tecla programable izquierda para ver cada archivo.

**Video de alerta:** Seleccione un video para el grupo de llamadas. Use las teclas de navegación para recorrer las opciones.

**Agregar un miembro:** Agregue nuevos contactos para el seleccionado grupo de llamadas. Presione la tecla programable izquierda y seleccione "Agregar". La lista de contactos se mostrará excluyendo los miembros que están en el grupo. Es posible guardar un contacto en diferentes grupos.

### Números especiales

Ver y editar sus números propios, servicios de marcación y números de emergencia.

**Numero propio:** Muestra el numero telefónico de su celular. Permite editar el nombre y el número telefónico.

**Números de marcación de servicios:** lista de los SDN (Service Dial Number) de la SIM y permite acceder estos números presionando la tecla de la izquierda de la pantalla.

**Numero SOS:** Lista de los números de emergencia.

### Configuraciones

Ver y editar las configuraciones de la agenda telefónica.

### Estado de la memoria

Esta función muestra la memoria usada y la capacidad. La tarjeta SIM y la memoria del teléfono son mostradas separadamente.

### Almacenaje preferido

Configura su medio de almacenamiento por defecto SIM o teléfono para nuevas entradas.

### Campos

Coloca los campos de la agenda telefónica encendido o apagado.

### Mi Tarjeta

Edita y envía su Tarjeta (vCard) personal vía SMS, MMS o Bluetooth.

### Mensaje de voz

Escucha el mensaje de voz de la lista de teléfonos.

### Foto de llamadas

Asigna una foto a un número, contacto o grupo de llamadas desde el manejador de archivos.

### Tono de timbre de llamadas

Asigna un tono especial a un contacto, número o grupo de llamadas.

### Video de llamadas

Asigna un video a un contacto, un número o un grupo de llamadas.

# 15. Centro de Mensajes

Use el servicio de mensajería para enviar, recibir y editar mensajes de texto e imágenes. El E2500 soporta varios tipos de mensajes incluidos Mensajes de texto, Mensajes multimedia, mensajes tipo mult destinatario y chat. Por favor tenga en cuenta que la disponibilidad depende de su proveedor de red, por favor contáctelo para más detalles.

## Mensajes

### Escribir un mensaje [Mensajes de Texto]

Los mensajes de texto son enviados vía SMS (Short Message Service) y depende de su proveedor de servicio el que pueda usar este servicio en su teléfono. Usted puede enviar mensajes a un fax, a un buscapersonas a una cuenta de correo o a otro suscriptor de telefonía móvil. Por favor contacte a su proveedor de servicio para disponibilidad del servicio y la configuración necesaria para el correcto funcionamiento del servicio.

El icono de mensaje de texto aparece en su pantalla cuando usted ha recibido un nuevo mensaje.

**Nota:** El Servicio de Mensajería podría no estar disponible en todas las redes o podría no funcionar apropiadamente fuera de su red local.

La mensajería de texto permite al usuario enviar y recibir nuevos mensajes.

1. Seleccione **Mensaje de texto** en el Menú **Escribir un Mensaje**.
2. Ingrese el mensaje y presione la tecla superior izquierda para entrar al menú de opciones.
3. El menú de opciones lo habilita a usted para seleccionar o insertar un mensaje predefinido, un objeto, formato del texto, un número del directorio y cambiar el método de entrada de caracteres.
4. Presione la tecla superior izquierda cuando complete el mensaje y seleccione **Listo**.
5. Seleccione una de las siguientes opciones:
  - Solo Enviar
  - Enviar y Guardar
  - Guardar
  - Enviar a varios
  - Enviar a Grupo

6. Ingrese el número de destino directamente o presione la tecla superior izquierda para buscar el destinatario en el directorio.

**I Nota:** Si usted recibe una llamada mientras esta escribiendo un mensaje, el mensaje es almacenado automáticamente hasta que termine la llamada. El teléfono retorna a la pantalla de mensajes de texto al finalizar la llamada. Y usted podrá completar y enviar el mensaje normalmente.

### [Mensaje Multimedia]

Mensajería Multimedia (MMS), también llamada mensajería de imágenes, es un servicio que le permite enviar mensajes con imágenes, animaciones y sonido adicionalmente al texto enviado.

Enviar mensajes a otros móviles y buzones de correo electrónico. La disponibilidad de mensajería multimedia depende de su proveedor de servicio. El receptor de un mensaje multimedia también debe tener habilitado y suscrito a este servicio.

Escribir un mensaje e insertar imágenes, sonido y otros anexos desde el administrador de archivos.

1. Seleccione **Mensaje Multimedia** del menú **Escribir un Mensaje**.
2. Ingrese el destinatario y el asunto del mensaje. Usted también puede incluir destinatarios en copia o destinatarios ocultos, hasta 20 en cada uno.
3. Presione la tecla superior izquierda para editar e ingresar su mensaje, agregue archivos de audio, video o imágenes.
4. Presione la tecla superior izquierda cuando complete el mensaje y seleccione **Listo**.
5. Seleccione una de las siguientes opciones de envío:
  - Solo Enviar
  - Enviar y Guardar
  - Guardar en Borrador
  - Opciones de Envío
  - Salir

**I Nota:** Si usted recibe una llamada mientras esta escribiendo un mensaje, el mensaje es almacenado automáticamente hasta que termine la llamada. El teléfono retorna a la pantalla de mensajes de texto al finalizar la llamada. Y usted podrá completar y enviar el mensaje normalmente.

#### **Bandeja de entrada**

Aquí se encuentran todos los mensajes recibidos.

Presione la tecla superior izquierda para entrar al menú de opciones:

**Responder:** Responder al destinatario.

**Reenviar:** Reenviar el mensaje a otro destinatario.

**Editar:** Editar el mensaje y enviar o guardar el mensaje editado.

**Borrar:** Borrar el mensaje seleccionado.

**Borrar todo:** Borrar todos los mensajes en la bandeja de entrada.

**Usar Número:** Llamar a quien envía el mensaje o guardar el número a la lista de contactos.

**Usar URL:** Usar el URL de quien envía el mensaje.

**Avanzadas:** Copiar o mover el mensaje al teléfono o la tarjeta SIM.

#### **Bandeja de salida**

Ver los mensajes en cola para ser enviados.

Presione la tecla superior izquierda para entrar al menú de opciones:

**Enviar:** Reenviar el mensaje.

**Editar:** Editar el mensaje y enviar o guardar el mensaje editado.

**Borrar:** Borrar el mensaje seleccionado.

**Borrar todo:** Borrar todos los mensajes en la bandeja de salida.

**Usar Número:** Llamar a quien envía el mensaje o guardar el número a la lista de contactos.

**Usar URL:** Usar el URL de quien envía el mensaje.

**Avanzadas:** Copiar o mover el mensaje al teléfono o la tarjeta SIM.

#### **Enviados**

Ver los mensajes enviados. Presione la tecla superior izquierda para entrar al menú de opciones:

**Reenviar:** Reenviar el mensaje a otro destinatario.

**Editar:** Editar el mensaje y enviar o guardar el mensaje editado.

**Borrar:** Borrar el mensaje seleccionado.

**Borrar todo:** Borrar todos los mensajes en la bandeja de enviados.

**Usar Número:** Llamar a quien envía el mensaje o guardar el número a la lista de contactos.

**Usar URL:** Usar el URL de quien envía el mensaje.

**Avanzadas:** Copiar o mover el mensaje al teléfono o la tarjeta SIM.

**Use Number:** Call the sender or save the number to the phonebook.

#### **Borradores**

Ver mensajes almacenados en la carpeta de borradores. Presione la tecla superior izquierda para entrar al menú de opciones:

**Enviar:** Enviar el mensaje guardado al o los destinatarios.

**Editar:** Editar el mensaje y enviar o guardar el mensaje editado.

**Borrar:** Borrar el mensaje seleccionado.

**Borrar todo:** Borrar todos los mensajes en la carpeta de borradores.

**Usar Número:** Llamar a quien envía el mensaje o guardar el número a la lista de contactos.

**Usar URL:** Usar el URL de quien envía el mensaje.

**Avanzadas:** Copiar o mover el mensaje al teléfono o la tarjeta SIM.

#### **Borrar Mensaje**

Borrar Mensajes de la bandeja de entrada, bandeja de salida, mensajes enviados, borradores o todos los mensajes.

#### **Plantillas**

##### **[Mensajes de Texto]**

Use los mensajes precargados para enviar mensajes rápidos o como parte de un nuevo mensaje. Guarde hasta 10 mensajes de uso frecuente con hasta 40 caracteres por cada mensaje.

1. Seleccione Plantilla del menú Mensajes
2. Seleccione Mensaje de texto
3. Seleccione un mensaje plantilla de la lista.
4. Presione la tecla superior izquierda, OK, para aceptar y ver las opciones:

**Editar:** Editar la plantilla.

**Borrar:** Borrar la plantilla.

**Escribir mensaje:** Escribir un mensaje con la plantilla seleccionada

- Ingrese el receptor del mensaje
- Ingrese los campos De:, CC:, y BCC:.
- Ingrese el asunto del mensaje.
- Edite el contenido – lo cual le permite editar imágenes y sonido, agregar nuevos anexos, revisar y ver en vista previa el mensaje completo.

### Configuración de Mensajes [Mensajes de texto]

Ajustar la configuración para varias opciones de mensajería incluyendo: Configuración de perfil, configuraciones comunes, estatus de memoria, lugar de almacenamiento preferido y canal de conexión preferida.

### Configuración de Perfil

- Ajustar la configuración del perfil de mensajería. Consulte a su proveedor de servicio para disponibilidad y configuración de la red.
- Nombre de perfil: Editar el nombre del perfil.
- Dirección SC: Obtenga la dirección SC (Centro de Servicio) de su proveedor de servicio.
- Período de validez: Ajuste el tiempo de almacenamiento para mensajes no enviados. Escoja para máximos de 1 hora, 6 horas, 12 horas, 1 día, 3 días o una semana.
- Tipo de mensajes: Escoja entre Fax, buscapersonas, correo electrónico o texto.

### Configuración común

Ajusta varias opciones de mensajería que incluye: Reportes de entrega, reportes de validación y servidor proxy.

### Reporte de entrega

Solicita un reporte de estatus para verificar si un mensaje ha sido entregado al destinatario o no.

**Encendido:** Reporta si el mensaje fue entregado o no.

**Apagado:** No solicita reporte a la red.

### Ruta de respuesta

Esta opción le permite al receptor de su mensaje enviar una respuesta a través de su centro de mensajes.

Presione Encender para activar.

Presione Apagar para desactivar.

### Estado de Memoria

Esta función muestra la capacidad y el uso de la memoria actual. La tarjeta SIM y la memoria del teléfono se muestran separadamente.

### Almacenamiento preferido

Configure la ubicación de almacenamiento preferido para mensajes de texto: la tarjeta SIM o al teléfono.

### Canal preferido

Configure su canal preferido para el envío de SMS. Opciones de Canal incluye: GPRS, GSM, o GSM únicamente.

### [Mensajes multimedia]

Configure los valores predeterminados para varias opciones de mensajería multimedia. Ajuste estos parámetros para la correcta recepción y envío de mensajes MMS.

### Componer

Ajuste los parámetros para cuando se encuentra componiendo un nuevo mensaje multimedia.

**Modo de creación:** Seleccione el modo de creación.

**Ajustar tamaño de imagen:** Seleccione el tamaño de mensaje

**Firma automática:** Activa la funcionalidad de firma automática.

### Envío

Ajusta los parámetros aplicables al momento de enviar mensajes MMS.



**Período de validez:** Ajusta el tiempo durante el cual el centro de mensajes intentará entregar mensajes no enviados. Cuando el tiempo de validez expira el centro de mensajes no volverá a intentar enviar el mensaje.

**Reporte de entrega:** Solicita un reporte de estatus para verificar si un mensaje ya ha sido entregado.

**Encendido:** Reporta si el mensaje fue entregado o no.

**Apagado:** No solicita el reporte.

**Reporte de lectura:** Solicita un reporte de estatus para verificar si un mensaje ya fue leído.

**Encendido:** Reporta si un mensaje enviado ya fue leído o no.

**Apagado:** No solicita el reporte.

**Prioridad:** Ajusta la prioridad del mensaje MMS.

**Tiempo de presentación:** Ingrese el tiempo de presentación para cada archivo incluido en el mensaje MMS. Ingrese el número en segundos.

**Tiempo de entrega:** Selecciona el tiempo en el cual el mensaje MMS deberá ser entregado.

### Recuperar

Ajustar los parámetros predeterminados para cuando recupere mensajes multimedia.

Red local

Roaming

Reporte de lectura

Reporte de entrega

### Filtro

Seleccionar filtros para los mensajes MMS recibidos.

Anónimos

Tamaño máximo

Publicidad

### Perfil del Servidor

Selección y edite los perfiles del servidor.

**Renombrar el perfil:** Editar el nombre del perfil.

**Página de Internet:** Ingrese el URL

**Cuenta de datos:** Seleccione una cuenta de datos de la lista.

### Tipo de conexión:

**WAP:** Editar la dirección IP

**HTTP:** Editar la dirección proxy y el puerto

**Nombre de usuario:** Ingrese su identificación

**Clave:** Ingrese su clave

### Estado de memoria

Esta función muestra el uso de memoria y la capacidad de almacenamiento. La tarjeta SIM y el estado de la memoria del teléfono son mostrados separadamente.

### Servidor de correo de voz

Cuando se recibe un nuevo mensaje de voz, un icono indicador se mostrará en la pantalla del teléfono.

Mantenga presionada la tecla de acceso directo al correo de voz si el número ha sido almacenado en un número de marcación rápida, o marque el número del centro de mensajes directamente.

El servicio de correo de voz depende de la red, para mayores detalles consulte a su proveedor de servicio.

### Mensajes mult destinatarío

Un mensaje mult destinatarío es un servicio de red que provee mensajes informativos a los usuarios de telefonía móvil tal como clima y tráfico. Usted puede recibir este tipo de mensajes en un lenguaje en específico (por ejemplo, cuando usted está en el extranjero) solo cambiando la configuración de Idioma.

**! Nota:** Para mayor información sobre tópicos de mensajes mult destinatarío por favor contacte a su proveedor de servicio.

Las siguientes opciones están disponibles:

**Modo de recepción:** Habilite o deshabilite esta opción presionando la tecla superior izquierda.

**Leer mensaje:** El área de título en la pantalla muestra el asunto del mensaje. El teléfono actualiza el contenido cuando un nuevo mensaje llega.

**Idiomas:** Seleccione el idioma preferido para mensajes mult destinatarío. La selección del idioma también depende de las especificaciones de su tarjeta SIM.

**Configuración de canal:** Seleccione los canales de los cuales usted desea recibir este tipo de mensajes. Cuenta con las opciones de Seleccionar, agregar, borrar y editar. La selección del canal también depende de las especificaciones de su tarjeta SIM.

**! Nota:** Para mayor información por favor contacte a su proveedor de servicio.

## 16. Registro

Ver un listado de todas las llamadas recientes y separadas en listas de llamadas marcadas, recibidas y perdidas. Revisar el detalle de duración de llamada para llamadas de voz y datos.

### Llamadas perdidas

Muestra un listado de números de las llamadas que no fueron contestadas por el usuario.

Usted cuenta con las siguientes opciones para estos registros

**Borrar:** Borra el registro.

**Guardar en Contactos:** Guarda el número en la lista de contactos.

**Marcas:** Llama al número.

**Editar:** Edita el número y permite almacenarlo en la lista de contactos.

### Llamadas recibidas

Muestra un listado de números de las llamadas que fueron recibidas por el usuario.

Usted cuenta con las siguientes opciones para estos registros

**Borrar:** Borra el registro.

**Guardar en Contactos:** Guarda el número en la lista de contactos.

**Marcas:** Llama al número.

**Editar:** Edita el número y permite almacenarlo en la lista de contactos.

### Llamadas realizadas

Muestra un listado de números de las llamadas que fueron realizadas por el usuario.

Usted cuenta con las siguientes opciones para estos registros

**Borrar:** Borra el registro.

**Guardar en Contactos:** Guarda el número en la lista de contactos.

**Marcas:** Llama al número.

**Editar:** Edita el número y permite almacenarlo en la lista de contactos.

### Mostrar todas las llamadas

Muestra todas las llamadas perdidas, recibidas y realizadas.

Usted cuenta con las siguientes opciones para estos registros

**Borrar:** Borra el registro.

**Guardar en Contactos:** Guarda el número en la lista de contactos.

**Marcas:** Llama al número.

**Editar:** Edita el número y permite almacenarlo en la lista de contactos.

### Borrar Registro de Llamadas

Borra la información de registro de llamadas.

**Llamadas perdidas:** Borra todas las llamadas perdidas.

**Llamadas realizadas:** Borra todas las llamadas realizadas.

**Llamadas recibidas:** Borra todas las llamadas recibidas.

**Borrar todo:** Borra todos los registros.

### Duración de llamadas

Este menú el tiempo para llamadas realizadas y recibidas.

**Última llamada:** Duración de la última llamada realizada

**Total Enviado:** Tiempo total de las llamadas realizadas desde la última reinicialización del equipo.

**Total Recibido:** Tiempo total de las llamadas recibidas desde la última reinicialización del equipo.

**Reiniciar Contadores:** Reinicia desde cero todos los contadores de llamadas

**! Nota:** El tiempo actual facturado en llamadas por parte de su proveedor de servicio puede variar, dependiendo de las características de la red y del redondeo para fines de cobro.

### Contador de SMS

Ver el número de mensajes SMS enviados y recibidos y reiniciar los contadores.

### Contador GPRS

Ver el uso de datos para mensajes enviados y recibidos vía GPRS y reiniciar los contadores.

## 17. Configuración

**Ultimo envío:** Ver uso de datos de los últimos mensajes GPRS enviados.

**Ultimo recibido:** Ver uso de datos de los últimos mensajes GPRS recibidos.

**Todo lo enviado:** Ver uso de datos de todos los mensajes GPRS enviados.

**Todo lo recibido:** Ver uso de datos de todos los mensajes GPRS recibidos.

**Reiniciar contadores:** Reiniciar el contador GPRS.

Configure varias de las opciones disponibles en el teléfono. Seleccione o cambie: Opciones de teléfono, Configuración de llamada, Configuración de red, Seguridad, y configuraciones de fábrica.

### Configuración de teléfono

Personalice su teléfono, configurando la fecha, hora, idioma y otras opciones.

#### Fecha y Hora

Ajuste la fecha y hora de su teléfono.

**Ajustar ciudad de ubicación:** Seleccione una zona horaria seleccionando la ciudad mas cercana a su propia ciudad de las 57 disponibles en la lista.

**Ajustar Fecha y Hora:** Ajuste la fecha y hora actual para que sea mostrada en el modo de espera del teléfono

**Formato:** Seleccionar el formato de hora: 12 Horas o 24 horas.

#### Idioma

Ajuste el idioma que desea como predefinido

#### Método de entrada de datos preferido

Seleccione el método de entrada de texto preferido. Una vez definido este método será usado como primera opción durante la entrada de texto.

#### Características de Pantalla

Seleccione o cambie varias opciones de pantalla y luz de fondo. Esto incluye, fondo de pantalla, fondo de pantalla secundario, protectores de pantalla, imágenes de encendido y apagado y estilos de menús en pantalla.

#### Texto de Bienvenida

Inserte un mensaje personalizado que será mostrado en la pantalla de su teléfono en el modo de espera.

#### Marcación rápida

Habilita y configura números de marcación rápida para los dígitos del 2 al 9.

1. Editar la lista de marcación rápida seleccionando Ingresar un número en el menú de marcación rápida.
2. Presionar la tecla superior izquierda Opciones, para seleccionar y editar entradas en la lista.

### Actualización automática de fecha y hora

Activar esta característica del teléfono para que el teléfono cambie automáticamente la hora de acuerdo a la información provista por la red inalámbrica.

1. Seleccionar actualización automática de fecha y hora del menú **Configuración del teléfono**.
2. Presionar la tecla superior izquierda para activar o desactivar esta función.

**I Nota:** Algunos operadores no soportan esta función.

### Modo de vuelo

La función modo de vuelo le permite usar todos los servicios de su teléfono sin interferir con los sistemas de navegación de los aviones. Seleccionar y editar sus contactos, Multimedia, administrar archivos, Juegos, Organizador y otros Perfiles de Usuario. Seleccione **Modo de vuelo** del menú **Configuración del teléfono**.

Presione la tecla superior izquierda, **Ok**, para ver la lista de opciones

1. Modo Normal
2. Modo de Vuelo
3. Confirmar al encender

**I Nota:** No es posible recibir ni realizar llamadas mientras el modo de vuelo este activo

### Otras Configuraciones

Ajustar la luz de fondo y el contraste de la pantalla.

### Configuración de llamada

Use esta función para ajustar servicios de llamada en la red. Antes de usar los servicios de llamada, verifique la disponibilidad de red de su proveedor de servicio.

### Identificador de llamadas

El servicio de identificador de llamadas le permite ocultar o mostrar su número telefónico cuando realice una llamada.

Seleccione **Identificador de llamadas** del menú Configuración de llamadas. Seleccione de las siguientes opciones:

**Ajustar por la red:** La red decidirá si ocultar o enviar el número.

**Ocultar ID:** Oculta el número.

**Enviar ID:** Envía su número

**I Nota:** Algunas redes no permiten al usuario cambiar esta configuración.

### Llamada en espera

Este servicio le notifica de una llamada entrante cuando otra llamada se encuentra establecida. Seleccione

**Llamada en espera** del menú **Configuración de llamada**. Seleccione de las siguientes opciones:

**Activar:** Habilita la llamada en espera

**Desactivar:** Deshabilita la llamada en espera.

**Consultar estado:** Muestra el estado actual del servicio.

### Transferencia de llamadas

Transfiere llamadas entrantes a un número de teléfono específico. Por ejemplo, cuando no esta disponible para contestar una llamada o se encuentra fuera del área de cobertura, todas las llamadas entrantes se transfieren a otro número previamente configurado.

Debe entrar un número de desvío para cuando reciba llamadas entrantes. Contará con las siguientes opciones:

**Desviar todas las llamadas de voz:** Desvía todas las llamadas de voz.

**Desviar si no alcanzable:** Desvía las llamadas si usted no se encuentra en un área de cobertura de su proveedor de servicio.

**Desviar si no contesta:** Desvía las llamadas si no contesta el teléfono.

**Desviar si ocupado:** Desvía las llamadas si el teléfono esta ocupado.

**Desviar todas las llamadas de datos:** Desvía todas las llamadas de datos

**Cancelar todos los desvíos:** Cancela todas las opciones de desvío de llamadas.

### Bloqueo de llamadas

Use este servicio para bloquear o restringir llamadas entrantes y/o salientes.

#### Llamadas salientes

**Todas las llamadas:** Todas las llamadas salientes son restringidas

**Llamadas internacionales:** Llamadas internacionales no pueden ser iniciadas desde el teléfono.

**Llamadas internacionales excepto a casa:** Puede realizar llamadas internacionales solo a número locales de donde su red original de servicio se encuentra ubicada.

#### Llamadas entrantes

**Todas las llamadas:** Restringe todas las llamadas entrantes.

**Mientras en roaming:** Restringe las llamadas entrantes si se encuentra en roaming.

#### Cancelar Todo

Cancela todos los ajustes de bloqueo de llamadas. Usted quedará habilitado para hacer y recibir llamadas normalmente.

#### Cambiar clave de bloqueo

Ajustar y cambiar la clave de bloqueo de llamadas inicialmente obtenida de su proveedor de servicio. Usted debe ingresar la clave actual antes de configurar una nueva.

#### Intercambio de líneas

Algunas tarjetas SIM permitir tener 2 líneas en el teléfono. Usted puede cambiar entre estas 2 líneas a través de este menú.

#### Recordatorio de tiempo de llamada

Ajustar recordatorio de tiempo de llamada: Apagado, Una vez o periódico.

#### Mostrar tiempo de llamada en pantalla

Seleccione esta opción para mostrar el contador de llamada en la pantalla.

#### Remarcado automático

Cuando esta función está activa, el teléfono automáticamente marca el número luego de un intento no exitoso de llamada.

### Grupo de usuarios cerrado

Si este servicio de red esta disponible en su proveedor de usuario especifica el grupo de usuarios al que puede llamar y de los cuales puede recibir llamadas.

#### Configuración de red

Use esta función para seleccionar y configurar diferentes servicios de red.

Antes de usar la configuración de red verifique la disponibilidad de servicios con su proveedor de red.

#### Selección de Red

Vea y seleccione las redes disponibles cuando se encuentre en roaming fuera de su red local. Ajuste su teléfono para seleccionar una red automáticamente o si desea puede realizar selección manual. Usted puede usar una red diferente a su red original de servicio solo si los dos proveedores tienen un acuerdo de servicio entre los dos.

**Nueva búsqueda:** Buscar una nueva red.

**Seleccionar red:** Seleccionar una red de una lista de redes disponibles.

**Modo de selección:** Automático o Manual

#### Redes preferidas

Agregue y ajuste la prioridad para redes preferidas. El teléfono proporciona un listado de redes disponibles. Las siguientes opciones están disponibles:

**Cambiar prioridad:** Cambiar la prioridad de una red presionando las teclas de navegación de derecha a izquierda.

**Borrar:** Borrar la red seleccionada de la lista de redes preferidas.

#### Conexión GPRS

Cambiar la configuración de la conectividad GPRS de Siempre a Cuando se necesite y viceversa.

#### Configuración de seguridad

Ajustar los códigos de seguridad y claves para restringir el uso no autorizado del teléfono.

**Bloqueo de SIM**

Cuando la función de bloqueo de SIM está activada el teléfono solo trabaja con la SIM Actual. El teléfono solicitará un código si una SIM no autorizada es insertada.

**Bloqueo del teléfono**

Bloquea un menú en específico o todo el teléfono por privacidad. La clave predeterminada es "0000".

**Bloqueo de teclado automático**

Para prevenir la presión accidental de una tecla, esta función para proteger el teclado.

**Marcación fija**

Si la función FDN (Fixed Dialing Numbers) es soportada en su tarjeta SIM, le permite restringir llamadas salientes a un limitado grupo de números telefónicos. Para usar este servicio usted debe ingresar el PIN2 de la SIM. Si la tarjeta SIM no tiene PIN2 esta función no será soportada.

**Ver y Editar:** Ver y editar la lista FDN luego de ingresar el PIN2 de la tarjeta.

**Agregar:** Agregar un registro a la lista FDN luego de ingresar el PIN2 de la tarjeta.

**Borrar:** Borrar un registro de la lista FDN luego de ingresar el PIN2 de la tarjeta.

**SMS:** Enviar un SMS a los números FDN almacenados.

**Tipo Corto:** Seleccione el tipo corto entre Número / Nombre / Secuencia.

**Marcación bloqueada**

Cuando marcación bloqueada esta activo, las llamadas están restringidas y no se pueden realizar a los números incluidos en la lista de números bloqueados. Para realizar una llamada a un número bloqueado usted debe entrar el PIN2 de la tarjeta. Si la tarjeta SIM no tiene PIN2 esta función no será soportada.

**Cambiar clave**

Para cambiar la clave del teléfono ingrese la clave actual y luego la clave nueva deseada.

**Restaurar configuración de fábrica**

Restaura la configuración del teléfono a sus valores originales de fábrica. La clave predeterminada es "0000".

# 18. Multimedia

El Menú de Multimedia contiene algunas de las funciones de multimedia

## Cámara

Use la Cámara incluida en el teléfono para tomar fotos y videos de personas y eventos. Usted puede guardar las fotos y los videos directamente en su álbum de fotos.












**Nota:** Antes de usar la cámara

- No tomar fotos o videos de personas sin su previa autorización
- No tomar fotos o videos que puedan violar la privacidad de la persona
- El sensor de la cámara requiere de unos segundos para automáticamente ajustar la exposición. Para obtener mejor resultado asegúrese de que usted y el sujeto de la foto o video se encuentren parados sin moverse
- Para mejor exposición asegurarse que el sujeto de la foto o video tenga mejor iluminación que el fondo
- Evite usar luces fluorescentes directamente iluminado el sujeto. Tener la iluminación atrás de su espalda cuando este tirando una foto
- Para mejores resultados, tomar las fotos en lugares internos bien iluminados o en lugares exteriores.
- La cámara integrada cuenta con un sensor de imagen frágil. Por favor no dejar caer el teléfono. No exponer la cámara a condiciones extremas de tiempo o humedad
- Mantener el lente de la cámara limpio y libre de polvo o basuras.
- El uso de la cámara consume más la batería del teléfono.

Acceso previo al modo de cámara

1. Presionar la tecla lateral derecha con el símbolo de la cámara
2. O, seleccionar Multimedia desde el menú principal.  
Seleccionar opción 2 – Cámara

Use las siguientes teclas para poder controlar las operaciones de la cámara

Tecla	Descripción
	Tomar una foto y/o video
	Incrementar zoom digital
	Disminuir zoom digital
	Disminuir nivel EV
	Aumentar nivel EV
	Ajustes de Efectos
	Balance blanco
	Temporizador
	Tirador continuado
	Modo de escena
	Calidad de imagen

Keys	Description
	Tamaño de Imagen
	Tomar foto o video
	Regresar a pantalla inicial
	Regresar al menú previo

### Opciones de cámara

Desde el modo de cámara, presionar la tecla de acceso rápido izquierda, para acceder las opciones de cámara. Seleccionar de una de las siguientes opciones:

**Álbum:** Ver la lista de todas las fotos salvadas

### Ajustes de Cámara

**Sonido de disparador:** Seleccionar el efecto de sonido para el disparador. Encender el sonido de disparador o apagarlo.

**EV: (-4/-3/-2/-1/0/+1/+2/+3/+4):** Ajustar el nivel de EV (Valor de exposición). Para oscurecer la exposición, escoger un número bajo. Para aclarar la exposición, escoger un número alto

**Bandas (60Hz/50Hz):** Seleccionar el ancho de banda del sensor de la cámara. Incrementando el ancho también incrementará el uso de la memoria y de esa manera mejora la calidad de la foto.

**Temporizador:** Ajustar una demora antes de tomar una foto. Activar esta función para obtener una demora de 5, 10 o 15 segundos.

**Toma de Fotos:** Permite tomar fotos continuas con disparos múltiples. Ajustar esta función para tomar 1, 3, o 5 fotos en secuencia.

### Configuración de la imagen:

Seleccionar el tamaño de la imagen y la calidad de sus fotos:

- **Tamaño de Imagen:** 1280X1024, 640X480, 320X240, 160X120 y 80X60 están disponibles.
- **Calidad de Imagen (Baja/Normal/Alta):** Escoja la calidad de JPEG. El tamaño de la foto incrementa con el aumento de la calidad.

**Balance Blanco:** Auto/Luz de día / Tungsteno / Fluorescente / Nube / Incandescente

**Modo de Escena:** Selecciona Modo de Escena y de ahí seleccionar Auto o Noche

**Ajustes de Efecto:** Selecciona una el efecto de imagen deseado entre las siguientes 6 opciones:

- Normal
- Escala Gris
- Sepia
- Sepia verde
- Sepia azul
- Color Invertido

**Agregar Marco:** Agregar el marco que se vera alrededor de la foto.

**Almacenamiento por defecto:** Seleccionar donde desea guardar las fotos en el teléfono o en la memoria externa.

**Restaurar por defecto:** Restaurar por defecto los ajustes de cámara

**! Nota:** Excepto por Restaurar por Defecto, todas las opciones mencionadas arriba están disponibles en las teclas de fácil acceso explicadas inicialmente.

### Visor de Imágenes

Para ver las imágenes salvadas de la cámara, seleccionar Álbum desde el Menú de MULTIMEDIA. Las fotos se mostrarán cuadros incluyendo la imagen y el tamaño. Las siguientes opciones están disponibles en el **menú de Álbum**

**Ver:** Ver la imagen en la pantalla completa. Presionar las teclas de arriba o abajo para moverse a otras imágenes



### Estilo de Navegador

Seleccionar el tipo de navegación que desea: Estilo de Lista o Estilo de Matriz.

**Reenviar:** Guardar la imagen a: A papel tapiz,, Protector de pantalla, Imagen Encendida, Para apagar pantalla, o Agenda Telefónica. Usted también puede compartir las fotos vía MMS o Bluetooth.

**Renombrar:** Cambiar el nombre de la imagen.

**Borrar:** Borrar la imagen seleccionada.

**Eliminar todos:** Borrar todas las imágenes.

**Clasificar:** Clasificar las imágenes por: Nombre, Tipo, Tiempo, y tamaño

**Almacenamiento por Defecto:** Seleccionar donde desea guardar las fotos en el teléfono o en la memoria externa

### Grabadora de Video

El teléfono soporta funciones de Videos. Grabe momentos memorables y guárdelos en su teléfono o memoria externa

### Reproductor de video

Vea los Videos Salvador en el teléfono o memoria en el reproductor de video.

### Ajuste de cámara de video

**Balance Blanco:** Auto/Luz de día / Tungsteno / Fluorescente / Nube / Incandescente

**EV: (-4/-3/-2/-1/0/+1/+2/+3/+4):** Ajustar el nivel de EV (Valor de exposición). Para oscurecer la exposición, escoger un número bajo. Para aclarar la exposición, escoger un número alto

**Modo nocturno:** Encender o Apagar

**Bandas: (60Hz/50Hz):** Seleccionar el ancho de banda del sensor de la cámara. Incrementando el ancho también incrementará el uso de la memoria y de esa manera mejora la calidad de la foto.

**Ajustar Video:** Ajustar la duración, el tamaño y la calidad del video

• **Calidad de Video (Baja/Normal/Alta):** Escoja la calidad de MPEG4. El tamaño de la foto incrementa con el aumento de la calidad.

**Ajustes de Efecto:** Seleccionar un efecto de imagen de los 14 que se encuentran incluido en el teléfono:

**Normal**

**Escala Gris**

**Sepia**

**Verde Sepia**

**Azul Sepia**

**Invertir Color**

**Invertir Gris**

**Tablero Negro**

**Tablero Blanco**

**Cobre Tallado**

**Azul Tallado**

**Repujado**

**Contraste**

**Bosquejo**

**Almacenamiento por Defecto:** Seleccionar donde desea guardar el video tomado: en el teléfono o en la memoria externa

**Restaura por defecto:** Restaura los ajuste de video por defecto

**I Nota:** Excepto por Restaurar por Defecto, todas las opciones mencionadas arriba están disponibles en las teclas de fácil acceso explicadas inicialmente.

### Reproductor de video

Ver los archivos de video seleccionando **Reproductor de video** desde el menú de **Multimedia**. Los archivos de video se muestran como cuadros que incluyen el nombre y el tamaño

Formatos Compatibles son: 3gp, o MP4.

Existen 5 opciones como se muestran a continuación:

**Reproducir:** Ver el archivo de video en la pantalla completa.

**Reenviar:** Guardar el video como: Papel tapiz, protector de pantalla, Imagen Encendida, Para apagar pantalla, o Agenda Telefónica. Usted también puede compartir el video vía MMS o Bluetooth.

**Renombrar:** Cambiar el nombre del video.

**Borrar:** Borrar el video seleccionada.

**Eliminar todos:** Borrar todos los videos.

**Clasificar:** Clasificar los videos por: Nombre, Tipo, Tiempo, y tamaño

**Almacenamiento por Defecto:** Seleccionar donde desea guardar las fotos en el teléfono o en la memoria externa

#### Editor de Fotos

Editar imágenes guardadas.

**Artista de Foto:** Seleccionar un archivo y agregar efectos especiales.

**Mosaico:** Ver varias imágenes todas montadas como lozas en una misma imagen en la pantalla. Seleccionar de: 2, 4 o 9 imágenes.

#### Reproductor de Audio

Disfrute de su música favorita usando el reproductor de audio incluido. Tipos de archivo permitidos son: Archivos de MP3, MIDI y WAV. Las siguientes opciones esta disponibles:

**Reproducir:** Reproducir el archivo seleccionado

**Detalle:** Mostrar el nombre del archivo, tamaño y otros detalles.

**Agregar como timbre:** Ajusta la música como un timbre.

**Refrescar lista:** Refrescar la lista de música.

#### Ajustes

- **Reproducir lista:** Seleccionar una lista de la memoria externa o del teléfono para reproducir.
- **Auto Generar lista(Enc/Apa):** Seleccionar para generar una lista de música automáticamente.
- **Carátula (Carátula 1/2/3):** Seleccionar la carátula deseada
- **Repetir (Una/Todas/Apa):** Seleccionar la opción de repetición. Cuando sea activado se repite el archivo seleccionado o todos los archivos
- **Aleatorio (Enc/Apa):** Seleccionar la función para escuchar la música de forma aleatoria
- **Reproducir en fondo (Enc/Apa):** Seleccionar para que el reproductor toque la música mientras el teléfono es siendo usado para otras funciones
- **Salida BT estero (Chequear SW)**
- **Manos Libres BT estero (Revisar versión de SW)**

- **Ecuualizador:** Cambiar el ecualizador para ajustar los niveles de audio del reproductor. Seleccionar de: Normal, Bajo, Baile, Clásica, Altos, Fiesta, Pop y Rock.

#### Grabador de voz

Grabar nuevos sonidos en formatos AMR, AWB y WAV. Use los archivos grabados como memo de voz o timbres. También puedo compartir con otros esto sonidos a través de adjuntos de MMS o EMS.

Presionar la tecla programable izquierda, opciones de grabación, reproducir y editar archivos.

**Grabar:** Comenzar a grabar

**Reproducir:** Reproducir los archivos salvados.

**Adjuntar:** Continuar Grabando sonido desde el punto que se termino la grabación del último archivo

**Renombrar:** Cambiar el nombre del archivo.

**Borrar:** Borrar el archivo seleccionado

**Eliminar todo:** Borrar todos los archivos en la lista de sonidos

#### Configuraciones:

Seleccionar donde guardar los sonidos en el teléfono o en la memoria externa

Seleccionar el formato de sonido a utilizar: AMR o WAV

#### Reenviar

**A perfil de Usuario:** Enviar el archivo de sonido como entrada de timbre.






**A MMS:** Escribir un mensaje de MMW con un el archivo seleccionado.

**A Bluetooth:** Enviar el archivo a otros a través de Bluetooth.

#### Compositor de Melodía

Cree su propia melodía usando el compositor de melodías

1. Seleccionar **Compositor de melodías** desde el menú principal
2. Presionar la tecla programable izquierda, **Agregar**, para comenzar componiendo su melodía.
3. Componer su melodía usando las teclas numéricas de su teléfono representado la escala musical. La escala musical queda representada en las teclas de la siguiente manera

Keys	Description
 1 <b>C</b>	Insertar la nota 'C'
 2 <b>D</b>	Insertar la nota 'D'
 3 <b>E</b>	Insertar la nota 'E'
 4 <b>F</b>	Insertar la nota 'F'
 5 <b>G</b>	Insertar la nota 'G'
 6 <b>A</b>	Insertar la nota 'A'
 7 <b>B</b>	Insertar la nota 'B'
 8 <b>VIB</b>	Insertar Vibración – El teléfono vibrará en el punto que sea insertado
 0 <b>PAUS</b>	Insertar pausa – Incluye una pausa en la composición.
 * <b>TIM</b>	Cambiar el valor de la nota, Incrementar/disminuir el sonido de la nota.
 # <b>MP</b>	Agregar un menor o mayor medio paso Presionar la representación numérica de la nota seguido de (#) para agregar un note fuerte o una nota débil

Las siguientes opciones están disponibles mientras edita una composición:

- **Reproducir:** Reproducir el archivo antes de guardar.
- **Velocidad de reproducción:** Escoja la velocidad de la melodía (Rápido / Normal / Lento)
- **Seleccionar instrumento:** Escoja de los instrumentos siguientes (Piano / Guitarra / Violín / Saxo / Batería / Flauta / Harmónica / Trompeta / caja de música / Xilófono)
- **Guardar:** Guardar la melodía

1. Presionar la tecla izquierda, **Opción**, y seleccione "Guardar."
2. Guardar el nombre de archivo y presione la tecla izquierda nuevamente, **Opción** y seleccione **"Terminar."**

Para ver, editar y reproducir archivos guardados, presione la tecla izquierda en el menú de compositor de melodías mostrando los archivos guardados. Las siguientes opciones están disponibles para los archivos guardados.

**Reproducir:** Reproducir los archivos seleccionados.

**Editar:** Editar la música.

**Agregar:** Componer un nuevo archivo de música.

**Renombrar:** Renombrar los archivos seleccionados.

**Borrar:** Borrar todos los archivos en la lista.

**Reenviar:** Reenviar el archivo para usar como un timbre o enviar a amigos.

**Al Perfil de Usuario:** Guardar el archivo de sonido como un timbre disponible.

**A MMS:** Escribir un mensaje MMS con el archivo de sonido seleccionado.

**A EMS:** Escribir un mensaje EMS con el archivo de sonido seleccionado.

**A Bluetooth:** Enviar el archivo a otros vía Bluetooth.

### Administrador de archivos

Ver la memoria total usada y espacio disponible en tu teléfono y tarjeta de memoria.

## Unidad



Gráfica de estado de la  
Lista de unidad de selección

Para ver y organizar archivos, presione la tecla izquierda en el menú de Administrador de archivos disponible.  
Opciones.

**Abrir:** Abrir la unidad para ver la carpeta o archivos en la unidad

**Crear Carpeta:** Crear una carpeta en la unidad

**Formatear:** Formatear la unidad

**! Nota:** Datos perdidos y no pueden ser recuperados cuando formatea la unidad.



Información de carpeta corriente  
(Fecha)  
Lista de selección de carpeta

Las siguientes opciones están disponibles cuando selecciona una carpeta:

**Abrir:** Abrir carpeta y ver los archivos

**Crear Carpeta:** Crear un otra carpeta dentro de la carpeta corriente

**Renombrar:** Renombrar los archivos seleccionados

**Borrar:** Borrar la carpeta

**Ordenar:** Ordenar los archivos. Escoger entre las cinco selecciones.

## Archivo



Información del archivo  
corriente (Tamaño y Fecha)  
Lista de archivos seleccionados

Cuando abre un archivo, las opciones siguientes están disponibles:

**Reproducir o Ver:** Reproducir un archivo de sonido o ver un archivo de foto o imagen.

## Reenviar

## Archivo de sonido

**A Perfil de Usuario:** Guardar el archivo de sonido como timbre disponible.

**A MMS:** Escribir un mensaje MMS con el archivo se sonido seleccionado.

**A Bluetooth:** Enviar el archivo a otros vía Bluetooth.

## Archivo de Imagen o Foto

**A Papel Tapiz:** Aplique la imagen como papel tapiz.

**A Sub papel tapiz:** Aplique la imagen como papel tapiz en pantalla inferior

**A Salva Pantallas:** Aplique la imagen como un salva pantallas.

**Encender Pantalla:** Aplique la imagen como pantalla mientras se enciende.

**Apagar Pantalla:** Aplique la imagen como pantalla mientras se apaga.

**Agenda:** Aplicar imagen a un grupo o contacto si es menor de 20Kbytes)

**A MMS:** Escribir un mensaje MMS con el archivo de imagen elegido.

**A Bluetooth:** Enviar archivo a otros vía Bluetooth.

## 19. Aplicaciones

**Detalle:** Ver archivo de información (Datos y Tamaño)

**Renombrar:** Renombrar el archivo seleccionado.

**Copiar:** Copiar el archivo a otra carpeta.

**Mover:** Mover el archivo a otra carpeta.

**Borrar:** Borrar el archivo seleccionado.

**Borrar todos los archivos:** Borrar todos los archivos en la lista

**Orden:** Hay cinco tipos de orden.

### Bluetooth

Bluetooth es un estándar global para la conexión inalámbrica, basado en un rango corto de señal de radio. La tecnología Bluetooth facilita la conexión de un equipo a otro sin el uso de cable. Los equipos Bluetooth se comunican entre sí cuando están dentro de un rango de 30 pies (10 metros). Los equipos Bluetooth no requieren una línea de conexión visual para comunicarse.

**Poder:** Seleccione habilitar el Bluetooth. Cuando la opción de poder esté subrayada, muestra el estatus corriente del Bluetooth.

**Solicite equipo de audio:** Buscar otros equipos Bluetooth que tienen la conexión disponible. Oprimir la tecla izquierda, **OK**, para activar la búsqueda.

**Mi Equipo:** Muestra una lista de equipos en pareja. Usuarios se pueden conectar directamente a equipos con Bluetooth guardados en su teléfono.

- **Conectar:** Conectar a equipos en pareja.
- **Renombrar:** Renombrar un equipo en pareja.
- **Borrar:** Borrar un equipo de la lista.
- **Buscar:** Buscar nuevos equipos.

### Equipo Activo

Ver el equipo corrientemente activo.

### Ajustes

Configure los ajustes de su Bluetooth. Aplique lo siguiente:

**Visibilidad:** Permita que su teléfono sea visible a otros teléfonos y equipos con Bluetooth.

Seleccione Prender o Apagar. Ver el estatus corriente subrayando la opción de menú.

**Cambie el nombre del equipo:** Renombre el equipo. Presione la tecla izquierda para entrar en el modo de editar. Presione la tecla izquierda, Opción, para completar.

**Autenticación:** Seleccione, activar las funciones de seguridad. Usuarios conectándose a tu teléfono tienen que entrar un código de seguridad.

**Ruta de Audio:** Aplicar la ruta de audio al teléfono o audífono.

**Ajustes FTP:**

- Carpeta compartida - Permitir Acceso a archivos mediante una carpeta compartida.
- Derechos de acceso (Control completo / Leer solamente)

**Acerca de**

Ver la información de tu teléfono y equipos soportados.

**Juegos**

Para su entretenimiento, su teléfono trae tres juegos. Cuando acceda el menú de juegos del Menú de Aplicaciones, la lista de juegos aparece.

## 20. Perfiles

Personalice alertas y ajustes de sonidos para igualar situaciones comunes. Cada perfil contiene ajustes que se pueden editar para timbres, tono de volumen, función de vibrar, tono de alerta de mensaje y otras funciones del teléfono.

Los perfiles predefinidos del usuario incluyen:

**General**

**Reunión**

**Exterior**

**Interior**

**Audífono**

**Bluetooth**

**I Nota:** El perfil de usuario del audífono no incluye una opción de submenú para activar el audífono. El audífono es activado automáticamente una vez sea conectado al teléfono.

Para Seleccionar o editar a un Perfil :

1. Seleccionar Perfil en el Menú principal.
2. Seleccionar el perfil que te gustaría editar o seleccionar.
3. Use las teclas de navegación para subrayar un perfil.
4. Presione la letra izquierda para las Opciones.
5. Elija activar o Personalizar un Perfil.

**Ajustes de Tono**

Personalice los tonos de timbre y alertas.

**Llamada entrante**

Seleccione un tono de timbre para las llamadas entrantes. Usar tonos de timbres programados o archivos de sonido bajados de WAP o MMS.

**Alarma**

Aplique la alerta de sonido de la alarma. Usar tonos de timbres programados o archivos de sonido bajados de WAP o MMS.

**Encender**

Cambiar el tono de encender de diez disponible o aplicar silencio. El tono corto se oye cada vez que el teléfono es encendido.

**Apagar**

Cambiar el tono de apagar de diez disponible o aplicar silencio. El tono corto se oye cada vez que el teléfono es apagado.

**Tono de mensaje**

Escoger un estilo de alerta para nuevos mensajes recibidos. Selección de quince tonos programados o aplique silencio.

**Tono del teclado**

Seleccione un tono cada vez que el teclado es presionado. Aplique a:

**Silencio:** Las teclas están en silencio.

**Click:** Seleccionar un tono personalizado

**Tono:** Las teclas hacen el tono habitual DMTF encontrado en teléfonos de casa.

**Volumen**

Aplique el volumen para varios tonos de timbre y tipos de alerta. Cada uno de los tonos mencionados y tipos de timbre pueden ser aplicados en un volumen diferente.

**Tipo de Alerta**

Personalizar el tipo de alerta para llamadas y mensajes. Cambio basado en la preferencia.

**Timbre:** El teléfono timbra con el tono de timbre seleccionado.

**Vibración solamente:** El teléfono vibra pero no timbra.

**Vibración y timbre:** El teléfono vibra y timbra simultáneamente.

**Vibración y después Timbre:** El teléfono vibra primero y después timbra.

**Tipo de timbre**

Aplicar el tipo de timbre para reproducir lo seleccionado.

**Solo:** Reproduce los tonos de timbre solamente una vez.

**Repetir:** Reproduce el tono de timbre repetidamente.

**Ascendiendo:** Reproduce el tono de timbre empezando en un volumen bajo e incrementando en volumen hasta llegar al nivel de volumen deseado.

**Tono extra**

Apaga y enciende las siguientes alertas:

**Advertencia****Error****Acampe****Conectar****Modo respuesta**

Selecciona el modo respuesta que viene aplicado:

**Cualquier tecla:** Responder una llamada entrante presionando cualquier tecla, excepto la tecla, Finalizar.

## 21. Organizador

El Organizador te permite elegir alarmas, escoger citas, ver el calendario, crear memos y listas de planes, hacer cálculos simples, ver la hora del mundo, conversión de unidades, colocar un tiempo y usar cronómetro, medidas de salud.

### Calendario

Ver fechas de calendario y entrar citas importantes. Recuerda cada evento seleccionando la función de alarma.

1. Escoja la fecha que quiere ver usando las teclas de navegación para moverse mediante el calendario.
2. Ir a un mes diferente apretando las teclas de volumen localizadas a un lado del teléfono.
3. Presione la tecla izquierda para ver las opciones de calendario.

### Ver tareas

Ver la lista de tareas y agrega una tarea a la fecha seleccionada.

De la lista de tareas, hay cinco opciones disponibles:

**Ver:** Ver los detalles de la tarea seleccionada.

**Agregar:** Agregar una tarea.

**Editar tarea:** Editar la tarea seleccionada.

**Borrar tarea:** Borrar la tarea seleccionada.

**Borrar todo:** Borrar todas las tareas listadas en la fecha seleccionada.

**Enviar v Calendario:** Enviar una tarea a otros usando el formato de Calendario v mediante SMS, MMS, Bluetooth y guardar.

### Saltar a fecha

Ir a una fecha específica al entrar la información en la caja de fecha (YYYY / MM / DD).

### Lista para hacer

Ver todas las tareas guardadas. Tareas guardadas en el menú organizador son mostradas también. La lista está ordenada desde más viejo a más nuevo.

**Ver:** Ver los detalles de la tarea seleccionada.

**Agregar:** Agregar una tarea.

**Editar tarea:** Editar tarea seleccionada.

**Borrar tarea:** Borrar tarea seleccionada.

**Borrar todo:** Borrar todas las tareas listadas en la fecha seleccionada.

**Enviar v Calendario:** Enviar una tarea a otros usando el formato de Calendario v mediante SMS, MMS, Bluetooth y guardar.

### Alarma

Colocar alarma para recordar un evento importante o usar diariamente en una fecha específica.

Las siguientes opciones de editar están disponibles:

### Alarma (Encendida/Apagada)

**Tiempo (HH:MM):** Insertar el tiempo de alarma usando el formato de 24 horas.

**Repetir (Una vez / Todos los días / Días (D, L, M, M, J, V, S):** Seleccionar la frecuencia de la alarma guardada.

**Recordatorio:** Elige el intervalo de recordatorio entre 1 a 10 minutos.

**Tipo de alerta:** Seleccionar el tipo de alarma de: Vibrar y Timbrar/ Timbrar/ Vibrar solamente.

Una vez los detalles de alarma sean escogidos, presione la tecla derecha, Terminar, para guardar los cambios.

Para parar la alarma cuando suene, presione la tecla izquierda nombrada Parar. Para usar la función recordatorio presione la tecla derecha nombrada Recordatorio.

### Reloj del mundo



Encontrar la hora local para cualquier región del mundo. Usar las teclas de navegación para cambiar ciudades.



## Calculadora

Hacer calculaciones simples usando adición, sustracción, multiplicación y división.

## Convertidor de unidad

Convertir una unidad de medida a otra. Escoger de las categorías siguientes: distancia, peso, volumen, superficie y temperatura.

## Convertidor de moneda

Convertir de una moneda a otra.

## Salud

Ver el estatus de funciones de salud.

## Lector E-Book

Lee archivos de texto compatibles: ASCII/UCS2/UTF8

## Cronómetro

Usar tu reloj como cronómetro. Escoger de:

### Cronómetro típico

Opciones incluyen tiempo dividido y funciones de tiempo de vueltas.

#### Tiempo dividido



Tiempo dividido es usado para grabar el record de cada jugador desde la salida. El tiempo será grabado desde más temprano hasta más tarde.

1. Presione la tecla derecha, Dividir, para medir el primer tiempo. Presione la tecla izquierda nuevamente para el próximo tiempo. Continuar hasta que esté completo.
2. Presione la tecla izquierda, Parar, cuando esté completo. Resumir grabación al presionar la tecla izquierda nuevamente. Puedes grabar hasta 20 medidas por record.
3. Presione la tecla izquierda, Atrás; te van a preguntar por guardar. Presione Si para guardar los tiempos grabados.
4. Editar el nombre del archivo. Presione la tecla izquierda, Opción, y seleccione Terminar para guardar.

5. Ver todos los record al seleccionar **Ver Record** del Menú típico de cronómetro.

#### Tiempo de vuelta



Usar la función de tiempo de vuelta para medir el record individual de cada vuelta.

1. Presionar la tecla derecha, **Volver**, para medir la primera vuelta, presionar nuevamente cada vuelta sucesiva.
2. Presionar la tecla izquierda, **Parar**, cuando esté completo. **Resumir** grabando al presionar la tecla izquierda nuevamente. Puedes grabar hasta 20 medidas por record.
3. Presionar la tecla izquierda, **Atrás**; te preguntará guardar. Presione **Si** para guardar los tiempos grabados.
4. Editar el nombre del archivo. Presionar la tecla izquierda, **Opción**, y seleccione Terminar para guardar.
5. Ver todos los record al seleccionar **Ver record** del menú de **Cronómetro típico**.

#### Ver record

Ver record guardado de los tiempos divididos y tiempo en las vueltas.

Presione la tecla izquierda, Opción, y seleccione de las opciones siguientes:

**Ver:** Ver todo el record. Usar las teclas de navegación para mirar mediante el record.

**Borrar:** Borrar el record seleccionado.

**Borrar todo:** Borrar todo el record.

#### Forma N de Cronómetro

Puede usar 4-teclas de navegación para medir los eventos discretos de tiempo.

1. Presionar la tecla de navegación en una dirección para empezar el tiempo de un evento específico.
2. Presione la tecla de navegación en una dirección diferente para pausar el primer tiempo de evento y empezar el segundo tiempo de evento.  
Un cronómetro anti-propósito proporciona una herramienta usada para monitorear el tiempo consumido por hasta 3 eventos. Por ejemplo, en una reunión, el usuario puede monitorear el tiempo total de discurso para cada participante. En otro ejemplo, el usuario puede monitorear el tiempo total que le tomo para completar diferentes tareas de trabajo.

## 22. Servicios

Disfruta el uso de sitios de Internet compatibles en tu teléfono. El menú de Internet te permite acceder servicios WAP y crear una cuenta de datos.

**! Nota:** Si tu tarjeta SIM soporta servicios adicionales, la pantalla de acceso de menú GSM. Para más información puede contactar al proveedor de servicio de red.

### Internet

Su teléfono soporta WAP, permitiéndote conectarte a la Internet. El navegador WAP trabaja similar al navegador de la Internet en tu computadora personal.

### Página de inicio

El Navegador WAP abre la página primaria durante el ajuste de datos en los perfiles.

### Favoritos

Guardar las direcciones URL de tus sitios de Internet favoritos en Favoritos.

Las opciones siguientes están disponibles.

**Ir a:** Ir al favorito seleccionado.

**Editar:** Editar el nombre y dirección de URL.

**Borrar:** Borrar las entradas seleccionadas.

**Borrar todo:** Borrar todas las entradas.

**Agregar Favoritos:** Agregar un nuevo Favorito

### Páginas recientes

Ver la última página de Internet visitada.

### Entrar Dirección

Si sabes la dirección URL de un sitio de Internet, ve al sitio directamente al poner la información.

### Ajustes

Aplicar los ajustes WAP. Seleccionar de uno de los perfiles listados en tu teléfono. Activar uno como su perfil preferido y editarlo como sea necesario.

**! Nota:** El número de perfiles disponibles varía por país. Hay 6 opciones siguientes:

**Editar Perfil:** Editar los varios parámetros de perfil.

**Opciones del Navegador:** Editar el tiempo de espera y cargar funciones de imagen.

**Ajuste de mensaje de servicio:** Seleccionar apagar o encender.

**Limpiar Cache:** Limpiar los archivos de sitio mas recientes bajados a la memoria temporaria.

**Limpiar cookie:** Borrar cookies de la memoria.

**Certificados de seguridad:** Lista el certificado de seguridad guardado en tu teléfono.

### **Cuenta de datos**

Cambiar los ajustes para los servicios de red GSM y GPRS. Para más detalles, contactar tu proveedor de servicios.

### **Seguimiento de fallas**

Este capitulo lista alguno de los problemas más comunes que puedes encontrar mientras usas tu teléfono. Algunos problemas requieren la atención de la tienda o proveedor de servicio, pero mayormente pueden ser corregidos al diagnosticar el problema y siguiendo las soluciones detalladas debajo.

1. Ingresar el PIN aparece al prender el teléfono. Chequeo de PIN esta habilitado corrientemente. Tienes que ingresar el PIN proveido junto con tu tarjeta SIM. Para deshabilitar el PIN, por favor ver el menú de ajustes de seguridad.
2. La pantalla de ingresar el PIN aparece cuando enciende el teléfono. Por favor verificar que su tarjeta SIM sea insertada adecuadamente.
3. Ingresar el código para bloqueo aparece cuando enciende el teléfono. El bloqueo de teléfono ha sido activado. Usted tiene que ingresar el código de bloqueo proveido con su teléfono.
4. No hay servicio aparece. Usted está probablemente en un área fuera de rango de la red GSM/DCS.
5. Un tono no es generado cuando oprime el teclado. Verificar para ver si su teléfono tiene la función de modo silencioso encendida. Verificar el tipo de alerta y volumen en el menú de tono de tecla. Verificar el menú de perfil.

6. No hay tono audible o alerta cuando una llamada es recibida. Verificar para ver si su teléfono tiene la función de modo silencioso encendida. Verificar el tipo de alerta y volumen en el menú de llamadas entrantes.

Verificar su menú de perfil.

7. No hay tono audible o alerta cuando la alarma está activa. Verificar para ver si su teléfono tiene la función de modo silencioso encendida.

8. Llamadas salientes no se pueden hacer. Verificar si tienes desvío de llamadas salientes.

9. Llamadas entrantes no son recibidas. Verifica si tiene desvío de llamadas entrantes.

10. Mensajes SMS no son enviados. Verificar la opción de centro de mensaje en el menú de ajustes de mensajes.

11. Los tonos de tecla audible son silenciados y todas las alertas audibles son cambiadas a alerta de vibrador. Verificar si su teléfono tiene la función de modo silencio encendido.

12. Si algunos menús relevantes al sonido no son visibles en el menú de ajustes de sonido. Verificar si su teléfono tiene la función de modo silencio encendido.

# GARANTÍA

## GARANTÍA LIMITADA PARA PRODUCTOS, ACCESORIOS Y SOFTWARE DE COMUNICACIÓN PERSONAL

**¿Qué cubre esta garantía?** Con sujeción a las exclusiones que figuran más adelante, Brightstar garantiza que el producto E2500 de marca Kyocera que fabrica, no presentarán defectos en los materiales ni en su ensamblado bajo su uso normal por parte del consumidor durante el/los período(s) establecidos más adelante. Esta garantía limitada constituye un recurso exclusivo del consumidor y se aplica de la manera que se describe a continuación a los Productos nuevos, de marca Kyocera fabricados por Brightstar, y adquiridos por los consumidores alrededor del mundo, los cuales se ofrecen junto con esta garantía escrita:

### PRODUCTOS CUBIERTOS

**A. Productos**, según se definen anteriormente, a menos que se indique lo contrario más adelante.

1. El Teléfono Inalámbrico
2. Los Accesorios incluidos con este teléfono Inalámbrico.

### PERÍODO DE LA COBERTURA

**A. Un (1) año a partir de la fecha de compra por parte del primer comprador consumidor del producto a menos que se indique lo contrario más adelante.**

### EXCLUSIONES

Desgaste natural normal. No quedan cubiertos el mantenimiento periódico, la reparación y el reemplazo de repuestos debido al desgaste natural normal.

**Baterías.** Esta garantía limitada solamente cubre aquellas baterías cuya capacidad de carga total no supere el 80% de su capacidad de fábrica y aquellas baterías con pérdidas.

**Abuso y uso indebido.** No quedan cubiertos defectos o daños que resulten de: (a) manejo o almacenamiento inadecuados, uso inadecuado o abuso, accidente o negligencia, tal como daño físico (rajaduras, rayas, etc.) en la superficie del producto como resultado del uso indebido; (b) contacto con líquido, agua, lluvia, humedad extrema o transpiración en exceso, arena, tierra o similares, calor extremo o alimentos; (c) Voltajes de alimentación por encima de las especificaciones técnicas soportadas por el equipo o descargas eléctricas; (d) uso de los Productos con fines comerciales o sometimiento del Producto a usos o condiciones anormales; o (e) otros actos que no sean responsabilidad de Brightstar.

**Uso de Productos y Accesorios que no son de marca Kyocera.** No quedan cubiertos defectos o daños que resulten del uso de Productos, Accesorios, Software u otros equipos periféricos que no sean de marca Kyocera ni certificados por Brightstar.

**Servicio o modificaciones no autorizados.** No quedan cubiertos defectos o daños que resulten de cualquier tipo de servicio, prueba, ajuste, instalación, mantenimiento, alteración o modificación realizado por cualquier persona que no sea Brightstar o sus centros de servicio autorizados.

**Productos alterados.** No quedan cubiertos Productos o Accesorios con (a) números de serie o etiquetas de fechas que hayan sido retirados, alterados o borrados; (b) sellos rotos o que de alguna forma evidencien intento de rotura; (c) números de serie que no coincidan; o (d) carcasas o repuestos que no cumplan con los requisitos o que no sean de marca Kyocera.

**Servicios de comunicación.** No quedan cubiertos defectos, daños o fallas de Productos, debido a cualquier servicio o señal de comunicación a la que el usuario se pueda suscribir o pueda usar con los Productos.

**¿Qué es lo que se cubre?** Esta garantía se extiende solamente al primer comprador consumidor y no es transferible.

**¿Qué hará Brightstar?** Brightstar, según su discreción, sin cargo reparará, reemplazará o reembolsará el precio de cualquier Producto, que no se ajuste a esta garantía. Brightstar podrá utilizar Productos, Accesorios o repuestos reacondicionados/renovados/usados o nuevos que sean funcionalmente equivalentes. No se volverán a instalar datos, agregados a los Productos del usuario, incluidos, a modo no taxativo, contactos personales. Para evitar la pérdida de dichos datos, se recomienda crear un respaldo antes de solicitar un servicio.

## ¿Cómo recibir un servicio en garantía u otro tipo de información?

Para obtener información de como obtener servicio comuníquese con el lugar donde el producto fue adquirido o con un Centro de Servicio Autorizado Brightstar en su país.

Para hacer efectiva esta Garantía presente su equipo junto con esta póliza en el lugar donde fue adquirido o un Centro de Servicio Autorizado por Brightstar

Usted recibirá instrucciones en cuanto a cómo enviar los Productos, a costa suya, al Centro de Reparaciones Autorizado de Brightstar. Para recibir el servicio, usted debe incluir: (a) una copia del recibo, factura u otra prueba comparable de la compra; (b) una descripción del problema por escrito; (c) el nombre de su proveedor de servicios, si corresponde; (d) el nombre y lugar de donde se realizó la instalación (si corresponde) y, lo más importante; (e) su dirección y número telefónico.

**¿Qué otras limitaciones existen?** TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS, A MODO NO TAXATIVO, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y APTITUD PARA UN FIN EN PARTICULAR, SE LIMITARÁN A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA LIMITADA. POR LO DEMÁS, LA REPARACIÓN, EL REEMPLAZO O EL REEMBOLSO SEGÚN SE ESTABLECE EN ESTA GARANTÍA LIMITADA EXPRESA CONSTITUYE EL RECURSO EXCLUSIVO DEL CONSUMIDOR Y SE PROPORCIONA EN LUGAR DE TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, YA SEA EXPRESAS O IMPLÍCITAS. EN NINGÚN CASO BRIGHTSTAR SERÁ RESPONSABLES, YA SEA CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUALMENTE (INCLUIDA LA NEGLIGENCIA), POR DAÑOS QUE SUPEREN EL PRECIO DE COMPRA DEL PRODUCTO, NI POR DAÑOS INDIRECTOS, INCIDENTALES, ESPECIALES O CONSECUENTES DE NINGÚN TIPO, NI POR LUCRO CESANTE, PÉRDIDA DE NEGOCIOS, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN O DATOS U OTRA PÉRDIDA FINANCIERA QUE RESULTE O ESTÉ RELACIONADA CON LA CAPACIDAD O INCAPACIDAD PARA LA UTILIZACIÓN DE LOS PRODUCTOS, EN LA MEDIDA EN QUE SE PUEDAN DESLINDAR RESPONSABILIDADES SOBRE DICHA DAÑOS SEGÚN LA LEY.

Algunos estados y jurisdicciones no permiten la limitación o exclusión de daños incidentales o consecuentes ni la limitación en la extensión de una garantía limitada, por lo que es posible que no puedan aplicarse las limitaciones o exclusiones precedentes en su caso. Esta garantía le confiere derechos legales específicos y es posible que usted tenga otros derechos que varían de un estado a otro o de una jurisdicción a otra.





[www.kyocera-wireless.com](http://www.kyocera-wireless.com)